

## CONTRATTO DI LICENZA DI SOFTWARE NATIONAL INSTRUMENTS

LEGGERE ATTENTAMENTE IL PRESENTE CONTRATTO DI LICENZA DI SOFTWARE (IL "CONTRATTO"). SCARICANDO IL SOFTWARE E/O CLICCANDO SUL TASTO PER COMPLETARE L'INSTALLAZIONE, LEI ACCETTA DI VINCOLARSI AI TERMINI DEL PRESENTE CONTRATTO. QUALORA LEI NON FOSSE INTERESSATO A DIVENIRE PARTE DEL PRESENTE CONTRATTO E AD ESSERE OBBLIGATO DESIDERA DIVENIRE PARTE DEL PRESENTE CONTRATTO ED ESSERE OBBLIGATO AI RELATIVI TERMINI E CONDIZIONI, NON INSTALLI NE' UTILIZZI IL SOFTWARE E LO RESTITUISCA (CON TUTTA LA DOCUMENTAZIONE SCRITTA DI ACCOMPAGNAMENTO E I RELATIVI CONTENITORI) ENTRO TRENTA (30) GIORNI DALLA DATA DI RICEVIMENTO. TUTTI I PRODOTTI RESI A NI SARANNO SOGGETTI ALLA PROCEDURA DI RESTITUZIONE NI APPLICABILE IN QUEL DATO MOMENTO. SE LEI E' IN PROCINTO DI ACCETTARE LE PRESENTI CONDIZIONI PER CONTO DI UNA PERSONA GIURIDICA O DI ALTRO ENTE, LEI DICHIARA DI ESSERE DOTATO DEL POTERE DI VINCOLARE LA RELATIVA PERSONA GIURIDICA O IL RELATIVO ENTE AI TERMINI E ALLE CONDIZIONI DI CUI AL PRESENTE CONTRATTO.

I termini del presente Contratto si applicano al software per computer fornito con il presente Contratto, a tutti gli aggiornamenti e gli upgrade al software che potranno essere forniti in un momento successivo da NI come parte dei servizi di aggiornamento, supporto tecnico o degli altri servizi previsti per il software, anche durante il periodo di eventuali rinnovi, a meno che i suddetti aggiornamenti e upgrade e rinnovi siano regolati da diverse licenze di software, e a tutti i documenti di accompagnamento, alle utilities e al Driver Interface Software (congiuntamente "Software" oppure "SOFTWARE"). Il Software non include i software di terze parti forniti a Lei da NI ma oggetto di licenza separata che viene conferita al momento dell'installazione o altrimenti fornita con il Software ("Third Party Software"). In aggiunta il Software non include il Codice Sorgente, che è definito e concesso in licenza ai termini e alle condizioni di cui all'Addendum A – Licenza del Codice Sorgente

### 1. Concessione della Licenza; Limitazioni

- A. A fronte del, e condizionatamente al, suo pagamento di ogni somma dovuta a NI, ai sensi e nei termini di cui al presente Contratto, National Instruments Corporation o National Instruments Ireland Resources Ltd. ("NI"), a seconda del paese di realizzazione, Le conferisce una licenza limitata, non esclusiva e revocabile di utilizzo del Software esclusivamente nella configurazione specifica consentita dal tipo di licenza identificata nella relativa documentazione fornita a Lei da NI. Salvo altrimenti disposto nel presente Contratto o nella relativa documentazione fornita a Lei da NI, la licenza tipo applicabile è una licenza per utilizzatore designato e la durata della licenza, se acquistata in assenza di valutazione, è perpetua e non a tempo determinato. Fatta eccezione per le Applicazioni Autorizzate (come di seguito definite), il Software può essere usato esclusivamente per fini interni.
- B. Limitazioni. Lei non deve violare alcuna legge applicabile mediante il suo utilizzo del Software. Fatta eccezione e nei soli limiti consentiti dal presente Contratto, Lei non deve
- (i) modificare o creare forme derivate del Software;
  - (ii) installare o usare il Software in contesti flottanti, simultanei o in ogni altro contesto condiviso;
  - (iii) distribuire o rendere altrimenti disponibile a terze parti il Software o qualsivoglia password, chiave o altro codice di accesso;
  - (iv) effettuare operazioni di riversaggio (reverse-engineering), decompilazione o disassemblaggio del Software, nei limiti in cui tale divieto non sia espressamente proibito dalla la legge applicabile;
  - (v) superare o operare sulle restrizioni di accesso o altri contenuti criptati del Software, nei limiti in cui tale divieto non sia espressamente proibito dalla la legge applicabile;
  - (vi) sub-licenziare, concedere in locazione, prestare o affittare il Software;

- (vii) rimuovere, minimizzare, bloccare o modificare qualsivoglia titolo, logo, marchio, copyright, diritto di autore, brevetto, "watermarks" digitali, disclaimers, o altre informazioni legali che sono incluse nel Software, sia che le stesse appartengano a NI sia che appartengano a terze parti;
  - (viii) fare in modo che il Software, incluso qualsivoglia Software parte di un Applicazione Autorizzata, divenga oggetto di una licenza che richiede, come condizione di uso, modifica o distribuzione, che: (a) il codice oggetto della licenza sia reso noto o distribuito in forma di codice sorgente oppure (b) altri abbiano il diritto di modificare o creare opere derivate del codice oggetto della licenza; o
  - (ix) usare qualsivoglia funzionalità scripting del Software per creare un'applicazione che siano in grado di eseguire le funzionalità di un editor per un ambiente di elaborazione grafica.
- C. il Suo uso del Software deve avvenire in conformità alla relativa documentazione di accompagnamento del Software e non in maniera da eludere o da fare in modo che venga eluso il contenuto di tale documentazione o le finalità del presente Contratto.
- D. Lei può fare un numero ragionevole di copie del Software esclusivamente per fini di back up o di archivio e un numero ragionevole di copie della documentazione che accompagna il Software esclusivamente per uso interno in connessione con l'utilizzo del Software.

## 2. Tipologie di Licenza

- A. Licenza per Utilizzatore Designato. Se Lei ha acquistato una licenza per utilizzatore designato, il Software potrà essere installato su non più di tre (3) computer in un'unica postazione di lavoro di un solo soggetto che Lei designerà e registrerà con NI (l' "Utilizzatore Designato"). Ai fini del presente Contratto, per computer si intende un elaboratore elettronico o, se il Software è utilizzato in connessione con una macchina virtuale, una macchina virtuale operante su un elaboratore elettronico. L'Utilizzatore Designato deve essere indicato per iscritto attraverso il procedimento di registrazione previsto da NI. Solo l'Utilizzatore Designato può utilizzare o far altrimenti operare il Software, restando inteso che il Software non può essere utilizzato su più di un computer per volta. Lei non può condividere l'accesso al Software installato su una rete in modo tale che il Software installato sia passibile di utilizzo da parte di utenti differenti. Lei può modificare l'Utilizzatore Designato con un altro impiegato designato a condizione che ogni nuovo utilizzatore nominato sia registrato presso NI; non più di quattro (4) modifiche dell'utilizzatore designato possono avere luogo per anno di calendario. A sua discrezione Lei può convertire una licenza per utilizzatore designato in licenza per computer designato.
- B. Licenza per Computer Designato Se Lei ha acquistato una licenza per computer designato, Lei può installare il Software su un (1) computer nella Sua postazione di lavoro. Ai fini del presente Contratto, per computer si intende un elaboratore elettronico o, se il Software è utilizzato in connessione con una macchina virtuale, una macchina virtuale operante su un elaboratore elettronico. Non c'è limite al numero dei Suoi impiegati che potranno avere accesso ed utilizzare il Software installato su tale computer. Tutto il Software deve essere installato ed utilizzato sul medesimo computer. Lei non può condividere l'accesso al Software installato su una rete in modo tale che il Software installato sia passibile di utilizzo da parte di altri computer. Lei può modificare il computer designato con un altro computer all'interno della relativa singola postazione di lavoro, a condizione che nessun Software resti installato su un computer precedentemente designato; non possono avere luogo più di quattro (4) cambi di computer per anno di calendario.
- C. Eccezione per uso domestico. Se Lei è una società o altro ente, l'Utilizzatore Designato per la relativa licenza o, in caso di licenza per computer designato, il singolo individuo che è l'utilizzatore primario del singolo computer sul quale il Software è installato ed usato, può installare il Software anche su 1 (un) computer ubicato nella abitazione di tale utilizzatore, a condizione che l'uso del Software nel computer di casa sia limitato al lavoro svolto dall'utilizzatore per le finalità relative al Suo rapporto di impiego con Lei e sia conforme ai termini e alle condizioni del presente Contratto. Il Software deve essere prontamente disinstallato dal computer di casa dell'utilizzatore al verificarsi del primo dei seguenti eventi: scadenza della licenza o data di cessazione della facoltà dell'utilizzatore di usare il Software a fronte della cessazione della licenza.

3. Ulteriori obbligazioni. Lei può essere soggetto a diritti ed obblighi ulteriori relativi al Software derivanti da tipologie di licenze particolari e altri programmi di licenza, come meglio indicato negli Addenda al presente Contratto che ne costituiscono parte integrante. Possono essere previste disposizioni ulteriori legate a specifici prodotti in Addendum dei Prodotti al presente Contratto riguardanti i relativi prodotti; il cui contenuto deve intendersi automaticamente incorporato nel presente Contratto. In caso di conflitto tra i termini e le condizioni di un addendum e del presente Contratto, prevarranno i termini e le condizioni dell'addendum.

Addendum A Licenza del Codice Sorgente

Addendum B Tipi Speciali di Licenze

Licenza di prova; "Pre-Release" del Software

Licenza Compile-Only (Measurement Studio)

Driver Interface Software

Licenza Multiple Access (NI-488.2 Software for GPIB-ENET)

Licenza per uso simultaneo

Licenza Debug

Addendum C Licenza Volume Program Terms

Addendum D Condizioni del Programma Enterprise

Addendum E Licenza Accademica

Addendum F Specifiche disposizioni per determinati prodotti (LabVIEW, Measurement Studio, LabVIEW Community Edition e LabVIEW NXG Community Edition, Multism Education Edition)

4. Terze Parti Contraenti. Le terze parti, suoi contraenti, possono avere accesso e utilizzare il Software, a condizione che essi lo facciano a suo esclusivo beneficio e si impegnino ad utilizzare il Software esclusivamente in conformità alle condizioni del presente Contratto. Lei concorda e si impegna a restare responsabile nei confronti di NI per qualsivoglia inadempimento del presente Contratto posto in essere da parte dei suoi contraenti.

5. Servizi Software. Se Lei ha acquistato una licenza perpetua, Le potrebbe essere chiesto di acquistare separatamente servizi upgrade, tecnici, di manutenzione o altri servizi connessi al Software ("Servizi Software"). Salvo altrimenti previsto ai sensi del tipo di licenza speciale o della licenza di programma, se Lei ha acquistato una licenza a termine, il costo per i Servizi Software è incluso all'interno del prezzo preventivato per l'intero termine di utilizzo.

6. Durata della Licenza. Cessazione e scadenza

A. Durata della Licenza o Licenza di abbonamento. Se Lei ha acquistato una licenza a tempo determinato (anche denominata licenza di abbonamento), il termine della licenza avrà inizio alla data della Sua fattura e, fatto salvo il caso in cui gli effetti cessino ai sensi del presente Contratto, continuerà per il periodo di tempo specificato nella descrizione del prodotto o nella relativa documentazione fornita da NI a Lei.

- (i) Salvo altrimenti indicato nella descrizione del prodotto, la licenza termina automaticamente alla scadenza del suddetto termine.
  - (ii) Se Lei ha una licenza a termine che si autorinova, la sua licenza sarà automaticamente rinnovata per un ulteriore anno, a meno che una delle due parti non invii all'altra una disdetta con un preavviso di 30 (trenta) giorni dall'inizio del periodo di rinnovo. Il prezzo per il rinnovo può cambiare di volta in volta a discrezione di NI. In tal caso, NI Le fornirà un preventivo aggiornato almeno 60 (sessanta) giorni prima della scadenza dell'attuale termine. Se Lei non concorda con tale nuovo prezzo, Lei dovrà inviare una comunicazione almeno 30 (trenta) giorni della data di inizio del periodo di rinnovo dichiarando che non intende rinnovare il contratto.
- B. Licenze Perpetua. Se Lei ha acquistato una licenza che è qualificata come perpetua ovvero che non presenti alcuna durata nella descrizione del prodotto o nella relativa documentazione fornita da NI a Lei, la sua licenza è perpetua e, fatto salvo il caso in cui gli effetti cessino ai sensi del presente Contratto, lei avrà diritto ad usare il Software a tempo indeterminato.
- C. Cessazione. NI condiziona la concessione della licenza all'adempimento da parte sua dei termini e delle condizioni previste nel presente Contratto e il presente Contratto cesserà automaticamente e senza preavviso se Lei risulterà inadempiente con le pattuizioni qui previste.
- D. Effetti della Cessazione o della scadenza. A fronte della scadenza o della cessazione del presente Contratto, per qualsivoglia ragione le stesse siano dovute, la licenza qui concessa cesserà di avere effetto e Lei dovrà immediatamente cessare qualsiasi utilizzo del Software, cessare ogni distribuzione delle Applicazioni Autorizzate e distruggere tutte le copie del Software, fermo restando, comunque che Lei dovrà consegnare il Software e tutte le copie a NI, invece di distruggerle, in caso di richiesta di NI. Gli articoli 11, 15, 16, 17, 19, 20, 21, 22.A. e 23 del presente Contratto sopravvivranno anche dopo la cessazione o la scadenza del presente Contratto.
7. Cessione. Lei può cedere la licenza per utilizzatore designato o la licenza per computer designato ad un terzo nello stesso Paese in cui è stata acquistata la licenza o all'interno dell'Unione Europea se Lei ha acquistato la licenza nell'Unione Europea, a condizione che (i) Lei comunichi a NI per iscritto la cessione, indicando il nome e l'indirizzo del cessionario; (ii) il cessionario accetti i termini e le condizioni del presente Contratto; e (iii) dopo la cessione, Lei non mantenga alcuna copia del Software o altro materiale scritto che accompagna il Software. NI può, a sua discrezione, farle pagare una commissione per la cessione della licenza.
8. Upgrades; Versioni Precedenti. Qualora il Software sia una versione upgrade, Lei può utilizzare il Software solo se dispone di una licenza valida per la precedente versione del Software. Lei può decidere di utilizzare una versione precedente del Software consegnato e oggetto della licenza di cui al presente Contratto invece di usare il Software consegnato e licenziato con il presente Contratto (il "Software Consegnato"), a condizione che (i) Lei abbia una copia autorizzata della precedente versione del Software Consegnato; (ii) tutti gli utilizzi siano conformi al presente Contratto; e (iii) nonostante ogni contraria previsione del presente Contratto, in nessun caso NI potrà ricevere richieste di supporto relative a versioni del Software, incluse le chiavi di accesso del software e le chiavi hardware, diverse dalla versione attuale del Software Consegnato.
9. Versioni Multiple. Se NI distribuisce il Software su installazioni multimediali contenenti versioni multiple del Software per l'utilizzo con sistemi operativi differenti ovvero rende lo stesso disponibile attraverso il download, Lei potrà utilizzare il Software con più di un sistema operativo fornito a condizione che Lei non possa utilizzare il Software su più computer rispetto a quelli consentiti dalla sua licenza e che il suo utilizzo del Software sia conforme ai termini del presente Contratto.
10. Chiavi hardware/software; Accesso preventivo. Lei si impegna e concorda ad utilizzare qualsivoglia chiave del software o dell'hardware fornita da NI esclusivamente con il Software per il quale è stata fornita. Sebbene NI possa a sua discrezione fornirLe la chiave ovvero un'altra modalità di accesso per utilizzare il Software prima di ricevere da Lei il corrispettivo dovuto per la relativa licenza, Lei resterà comunque obbligato pagare detto corrispettivo a NI.

11. Copyright, Diritto di autore; esclusione di altre licenze. Il Software è concesso in licenza e non è oggetto di cessione di proprietà. Il Software, tutte le sue copie, i relativi contenuti e tutti i diritti ad esso collegati, sono di proprietà di NI o dei suoi fornitori e sono protetti dalla legge sul diritto di autore applicabile e dalle disposizioni dei trattati internazionali. Tutti i diritti non espressamente concessi a suo favore con il presente Contratto sono riservati a NI. In aggiunta, e senza pregiudizio di quanto sopra, nessuna licenza o diritto di alcun tipo (espresso o implicito o altrimenti individuabile) Le è concesso con riferimento a qualsivoglia brevetto di NI (identificato o meno) o con riferimento ad altro diritto di proprietà intellettuale o industriale relativamente ad ogni altro prodotto di NI o di terzi, incluso il diritto di utilizzare tale altro prodotto.

## 12. Distribuzione delle Applicazioni

A. Una "Applicazione Autorizzata" è (i) un'applicazione che Lei crea mediante lo sviluppo della versione del Software; (ii) un'applicazione che Lei crea con un software di terzi usando in tempo reale componenti operative del sistema LabVIEW Real-Time Module e LabWindows/CVI Real-Time Module in conformità alle licenze di tali moduli; o (iii) un'applicazione che Lei crea mediante lo sviluppo di un software di terzi in un ambiente che utilizza Driver Interface Software, se tale ambiente di sviluppo del software è supportato da Driver Interface Software come indicato nella relativa documentazione collegata al Driver Interface Software. "Driver Interface Software" indica un software per computer e un altro codice fornito con il presente Contratto che sono elencati tra i driver hardware o tra i driver di altri dispositivi su driver hardware di NI contenuti nella pagina web attualmente raggiungibile all'indirizzo [www.ni.com/driverinterfacesoftware](http://www.ni.com/driverinterfacesoftware), o che sono aggiunti da NI in tale lista o in liste simili, congiuntamente alla documentazione di accompagnamento e alle utilities. In nessun caso, comunque, il termine "Driver Interface Software" includerà qualsivoglia Software di Terze Parti, software sistema operativo, "instrument driver software", applicazione software, toolkits, moduli, driver development kit (DDK) o parti di essi, software development kit (SDK) o parti di esso, module development kit (MDK) o parti di esso o ogni altro software o altro codice designato da NI come parte di quelli sopra indicati o della documentazione di accompagnamento o utilities relativi a quelli sopra indicati.

B. Requisiti di distribuzione. Lei può distribuire o rendere altrimenti disponibile le Applicazioni Autorizzate, con i relativi tempi di esecuzione (runtime engines) per il Software e i relativi e Driver Interface Software che Lei può includere come parti di, o congiuntamente a, le Sue Applicazioni Autorizzate, a condizione che Lei rispetti tutti i requisiti sotto elencati.

(i) Lei avrà l'obbligo di apporre il seguente avviso di copyright nel Box delle Applicazioni Autorizzate (se esistente) e in ogni altro relativo documento scritto e, in assenza di tali documenti, in un file "leggi" o altro file con estensione .txt file distribuito con ogni copia dell'Applicazione Autorizzata

"Copyright © [inserire anno] National Instruments Corporation. Tutti I Diritti sono riservati."

Lei potrà, in alternativa o in aggiunta, includere il suo avviso di copyright che include l'avviso sopra indicato ma, in alcun caso, Lei potrà rimuovere o alterare qualsivoglia avviso di copyright, brevetto, marchio o altro avviso di natura legale o disclaimer che esiste nel Software nonché nei relativi tempi di esecuzione (runtime engines) del Software e nel Driver Interface Software che Lei può includere come parte di, o in aggiunta a, la Sua Applicazione Autorizzata. Il suo avviso di copyright sarà inteso quale strumento a tutela del Software e non sarà inteso come suo diritto di copyright in relazione al Software.

(ii) Lei non potrà utilizzare il nome, il logo, il marchio NI per commercializzare la Sua Applicazione Autorizzata senza il preventivo consenso scritto di NI.

(iii) Se Lei distribuisce a terzi la Sua Applicazione Autorizzata con Driver Interface Software o con qualsiasi runtime engine per il Software, Lei deve consegnare agli utenti finali il presente Contratto o un Suo contratto di licenza che sia sostanzialmente conforme al presente Contratto e che sia tutelante per NI allo stesso modo di quanto lo è il presente Contratto.

(iv) L'Applicazione Autorizzata non deve contenere programmi illegali, sospetti o dannosi.

- C. Corrispettivi. Lei potrà distribuire o rendere altrimenti disponibili le Applicazioni Autorizzate senza pagare ulteriori corrispettivi a NI. Qualora, comunque, l'Applicazione Autorizzata sia stata creata utilizzando uno dei Software indicato negli elenchi NI's Deployment Licenses pubblicati sul sito web attualmente corrispondente all'indirizzo <http://www.ni.com/product-documentation/9561/en/> o in altre liste simili che potranno essere eventualmente aggiornate da NI o altri SOFTWARE che di volta in volta NI potrà indicare (ciascuno definito come "Designated Deployment License"), allora dovrà, prima di distribuire, assegnare o comunque rendere disponibile in altro modo le Applicazioni Autorizzate per l'utilizzo su ogni altro computer (i) verificare che il destinatario sia in possesso di una valida licenza per eseguire l'Applicazione Autorizzata su – o abbia una valida Deployment License in relazione a - ogni computer su cui l'Applicazione Autorizzata venga utilizzata o (ii) ottenere una autorizzazione scritta alla distribuzione da parte di NI e, ove richiesto da NI, pagare a NI il corrispettivo di distribuzione/sviluppo per ciascuna Applicazione Autorizzata distribuita, assegnata o comunque resa disponibile. Con riferimento ad ogni Driver Interface Software soggetto alle verifiche delle licenze o ai requisiti per la distribuzione indicate in precedenza, qualora l'Applicazione Autorizzata utilizza, si riferisce o in qualche modo accede al Driver Interface Software, l'Applicazione Autorizzata sarà considerata come se fosse stata creata con l'utilizzo di tale Driver Interface Software per i fini della presente Sezione. Salvo altrimenti specificato da NI per iscritto, le Designated Deployment Licenses costituiscono licenze per computer designato e le eccezioni previste per l'uso domestico non troveranno applicazione con riferimento a tali Designated Deployment Licenses.
13. Brevetti e Marchi registrati. Per i brevetti riguardanti prodotti NI, si prega di prendere visione della sezione **Help»Patents** nel Software, il file patents.txt incluso con il Software (così come sul dispositivo di installazione sul quale Lei è stato fornito il Software) o sul sito [ni.com/patents](http://ni.com/patents). National Instruments, NI, [ni.com](http://ni.com) e LabVIEW sono marchi registrati di National Instruments Corporation. Si prega di far riferimento a [ni.com/trademarks](http://ni.com/trademarks) per maggiori informazioni in merito ai marchi registrati di National Instruments. Inoltre tutti gli altri prodotti e i nomi di società qui menzionati sono (o possono essere) marchi registrati o nomi registrati delle rispettive società.
14. Garanzia Limitata. NI garantisce, solo ed esclusivamente a Suo favore, che per un periodo di 90 giorni dalla data di consegna del Software a Lei o, nel caso in cui sia scaricato, dalla data in cui il Software è stato per la prima volta da Lei scaricato (i) il Software funzionerà secondo quanto previsto nella documentazione di accompagnamento e (ii) il supporto sul quale il Software è installato sarà esente di difetti materiali e di fabbricazione purchè sottoposto ad un normale utilizzo ("Garanzia Limitata"). Qualsiasi Software sostitutivo sarà garantito da NI per una durata pari all'arco di tempo più lungo tra la durata residua del periodo originario di garanzia ed un periodo pari a 30 giorni. Alcuni ordinamenti non ammettono esclusioni o limitazioni (espresse o implicite) di garanzia o altre deroghe alle leggi imperative in materia giusconsumistica, il che rende inapplicabile la sopra menzionata limitazione di garanzia; in tal caso, la garanzia è limitata al periodo minimo previsto dalla legge applicabile. La Garanzia Limitata non si applica qualora il malfunzionamento del Software sia dovuto ad eventi accidentali, abuso, calibrazione impropria imputabile a Lei o a prodotti terzi (hardware o software) da Lei utilizzati, il cui utilizzo con il Software non sia consentito da NI, ad utilizzi di chiavi di accesso hardware o software non corrette o improprie o a manutenzione non autorizzata del Software.
15. Tutele per il Cliente. La sola responsabilità di NI e la Sua unica tutela ai sensi della Garanzia Limitata sarà, a discrezione di NI, la riparazione o la sostituzione del Software o la restituzione dell'importo pagato a NI per la licenza del Software, nel qual caso Lei dovrà restituire o distruggere tutte le copie del Software in conformità alle istruzioni di NI e la licenza a Lei concessa cesserà senza che vi sia alcuna responsabilità di NI in ragione di tale cessazione. Le obbligazioni di NI previste nel presente articolo sono condizionate all'invio da parte sua a NI durante il periodo di garanzia di una comunicazione scritta che descriva i difetti. In aggiunta, Lei deve ottenere un numero di Material Authorization prima di restituire il Software in garanzia a NI e Lei concorda e si impegna a pagare tutte le spese di spedizione.
16. Disconoscimento di altre garanzie. **SALVO QUANTO ESPRESSAMENTE INDICATO NEL PRESENTE CONTRATTO, NESSUNA ALTRA GARANZIA, ESPRESSA O IMPLICITA, E' PREVISTA DA NI CON RIFERIMENTO AL SOFTWARE O AL SUO UTILIZZO. NI NON FORNISCE ALCUNA DICHIARAZIONE O GARANZIA CON RIFERIMENTO A SOFTWARE DI TERZI, CODICI SORGENTE O SERVIZI SOFTWARE. NI NON GARANTISCE NE' RILASCI A DICHIARAZIONI IN MERITO AL FATTO CHE IL SOFTWARE, IL SUO FUNZIONAMENTO, OGNI SERVIZIO SOFTWARE CONNESSO, I CODICI SORGENTE O SOFTWARE DI TERZE PARTI FUNZIONERANNO ININTERROTTAMENTE E SENZA ERRORI E NON GARANTISCE NE' RILASCI A DICHIARAZIONI IN MERITO ALLA LORO FUNZIONALITA', ACCURATEZZA, AFFIDABILITA' E SIMILI. NON ESISTONO ALTRE GARANZIE CHE POSSONO DERIVARE DALL'USO O DAL COMMERCIO O DAL TRATTAMENTO. NI NON RICONOSCE ALCUNA GARANZIA, NEANCHE IMPLICITA, INCLUSE A TITOLO MERAMENTE ESEMPLIFICATIVO LE GARANZIE DI IDONEITA' ALL'UTILIZZO PER UNO SCOPO**

**PARTICOLARE, DI COMMERCIALIZZABILITÀ O DI NON VIOLAZIONE, RELATIVE AL SOFTWARE E A CIASCUN SOFTWARE DI TERZI, CODICE SORGENTE E SERVIZI SOFTWARE COLLEGATI.**

17. Limitazioni temporali. Le concorda e si impegna a non eseguire alcuna azione volta a far valere i rimedi di cui alla Garanzia Limitata o per violazione della garanzia per più di una volta all'anno dopo la proposizione di tale azione.
18. Responsabilità e Proprietà Intellettuale. NI potrà, a proprie spese, difendersi in giudizio da qualsiasi azione o pretesa avanzata nei suoi confronti da terzi derivante dal Suo utilizzo del Software, qualora tale azione abbia ad oggetto una violazione da parte del Software di qualsiasi brevetto, copyright o marchio di terzi protetto dalle leggi degli U.S.A., Canada, Messico, Giappone, Australia, Svizzera, Norvegia o Unione Europea, a condizione che tale azione o pretesa non derivi da (i) il suo utilizzo del Software unitamente ad apparecchiature, dispositivi, software o codici non realizzati da NI; (ii) il suo utilizzo del Software in modo difforme dal presente contratto o per uno scopo non previsto da NI; (iii) il suo inadempimento nell'attività di incorporazione degli aggiornamenti o upgrade del Software forniti da NI che avrebbero evitato le infrazioni contestate; o (iv) qualsivoglia modifica del Software non effettuata da NI. Le obbligazioni di NI di cui al presente articolo sono condizionate al ricevimento da NI di una Sua comunicazione scritta da inviarsi prontamente all'ottenimento da parte sua di informazioni relative alla pretesa o azione che è in procinto di essere avviata e alla sua massima collaborazione nella preparazione della difesa. Qualora Lei fornisca a NI l'autorizzazione, l'assistenza e le informazioni di cui NI abbia bisogno per difendersi o per raggiungere un accordo transattivo circa tale azione o pretesa, NI pagherà qualunque risarcimento o importo in relazione a detta azione o pretesa, ed ogni spesa da Lei sostenuta su richiesta scritta di NI, ma non sarà responsabile per gli accordi raggiunti senza il preventivo consenso scritto di NI. Qualora si ritenga che il Software abbia leso i diritti di cui sopra e che l'utilizzo del Software sia quindi vietato, ovvero qualora NI ritenga che il Software possa violare diritti di proprietà intellettuale di terzi, NI potrà a sua discrezione (i) procurarsi il diritto di utilizzare il Software (ii) sostituire o modificare il Software con altro software che non violi diritti di terzi; ovvero (iii) ritirare il SOFTWARE e rimborsarle il corrispettivo della licenza da Lei versato con riferimento al Software. **FATTE SALVE LE DISPOSIZIONI IMPERATIVE DI LEGGE, LA RESPONSABILITÀ DI NI, DEI SUOI LICENZIATARI E FORNITORI E DEI LORO IMPIEGATI, COLLABORATORI, AGENTI, DIRIGENTI, AMMINISTRATORI NONCHÉ DEGLI IMPIEGATI, COLLABORATORI, AGENTI, DIRIGENTI, AMMINISTRATORI DI NI AI SENSI DEL PRESENTE ARTICOLO, IN NESSUN CASO E PER QUALUNQUE RAGIONE SARÀ SUPERIORE COMPLESSIVAMENTE A \$50,000 (U.S.).** Quanto sopra costituisce il suo unico risarcimento nonché l'intera responsabilità di NI per la violazione di qualsiasi brevetto, marchio, copyright o altro diritto di proprietà intellettuale o industriale connesso al Software. **IL SUDDETTO RISARCIMENTO LIMITATO SOSTITUISCE OGNI ALTRO RIMEDIO, OBBLIGATORIO, ESPRESSO O IMPLICITO. I SUDDETTI OBBLIGHI NON SONO APPLICABILI A QUALSIVOGLIA SOFTWARE DI TERZI O PRODOTTO DI TERZI CHE SIA INCORPORATO O IN ALTRO MODO FORNITO CON IL SOFTWARE E LEI CONCORDA E SI IMPEGNA A RIVOLGERSI AL COMPETENTE TERZO DISTRIBUTORE PER QUANTO ATTIENE QUALSIVOGLIA RECLAMO PER PRETESE RELATIVE PRODOTTI O SOFTWARE DI TERZI.**
19. Limitati di responsabilità. **FATTE SALVE LE DISPOSIZIONI IMPERATIVE DI LEGGE, IN NESSUN CASO NI, O I SUOI LICENZIATARI, FORNITORI (INCLUSI GLI AMMINISTRATORI, IMPIEGATI, AGENTI, DIRIGENTI, COLLABORATORI DI NI E DEI SUOI LICENZIATARI E FORNITORI) SARANNO RESPONSABILI PER QUALSIVOGLIA DANNO, INCLUSI QUELLI INDIRETTI, INCIDENTALI, SPECIALI, PUNITIVI, SIMBOLICI O CONSEGUENZIALI DI OGNI TIPO, INCLUSE PERDITE DI PROFITTI, RISPARMI, CHANCE, INTERRUZIONI DELL'ATTIVITÀ LAVORATIVA, PERDITA O DANNEGGIAMENTO DI DATI O SOFTWARE, ANCHE SE NI O I SUOI LICENZIATARI, DISTRIBUTORI, FORNITORI SIANO STATI INFORMATI DELLA POSSIBILITÀ DEL VERIFICARSI DI TALI DANNI E SENZA CHE ABBA ALCUNA RILEVANZA QUALSIVOGLIA EVENTO CHE SIA STATO CAUSATO DA, O CUI ABBA CONTRIBUTITO LA, NEGLIGENZA DI NI O ALTRO, E, FATTO SALVO QUANTO STABILITO DALL'ARTICOLO 18, IN NESSUN CASO LA RESPONSABILITÀ DI NI AI SENSI DEL PRESENTE CONTRATTO, DERIVANTE DA INADEMPIMENTI CONTRATTUALI O EXTRACONTRATTUALI O DA GARANZIE O ALTRIMENTI, POTRÀ SUPERARE L'IMPORTO RICEVUTO DA NI PER LA RELATIVA LICENZA SOFTWARE (CON RIFERIMENTO AD UNA LICENZA A TERMINE, QUESTO SARÀ LIMITATO ALL'AMMONTARE PAGATO PER L'ATTUALE PERIODO DI RIFERIMENTO).** Lei riconosce che il corrispettivo pagato riflette tale allocazione del rischio. Nella misura in cui le sopra citate limitazioni di responsabilità non siano valide o siano prive di causa, fatta eccezione per i danni fisici o letali causati dal Software nel formato consegnato da NI o con riferimento a qualsivoglia responsabilità che non possa essere derogata per legge, la sola responsabilità di NI nei suoi confronti derivante dal presente Contratto sarà limitata all'importo più alto tra \$50,000 (U.S.) e il corrispettivo pagato a NI per la licenza di tale Software.

20. **UTILIZZO AD ALTO RISCHIO E SUA RESPONSABILITÀ CON RIFERIMENTO ALLE SUE APPLICAZIONI**

- A. I PRODOTTI NI NON SONO STATI COLLAUDATI, DESIGNATI, REALIZZATI, TESTATI PER L'UTILIZZO IN AMBIENTI PERICOLOSI O ALTRI AMBIENTI CHE RICHIEDONO PRESTAZIONI PRIVE DI RISCHIO, COME LE OPERAZIONI LEGATE A STRUTTURE NUCLEARI, NAVIGAZIONE AEREA, CONTROLLO DEL TRAFFICO AEREO, SALVATAGGI DI VITE O SISTEMI DI SOSTENIBILITÀ VITALE O ALTRI DISPOSITIVI MEDICI; O CON RIFERIMENTO AD OGNI ALTRA APPLICAZIONE IN CUI IL MALFUNZIONAMENTO DEL SOFTWARE POTREBBE CAUSARE MORTE, INFORTUNI FISICI, GRAVI DANNI A BENI O DANNI ALL'AMBIENTE. LEI TERRA' INDENNE E MANLEVATA NI, I SUOI AMMINISTRATORI, COLLABORATORI, IMPIEGATI E AGENTI DA E CONTRO OGNI AZIONE, DANNO, PERDITA, RECLAMO E SPESE (INCLUSE LE RAGIONEVOLI SPESE LEGALI) DERIVANTI DALL'UTILIZZO DEL SOFTWARE PER USI AD ALTO RISCHIO, INCLUSI I DANNI E LE PRETESE RELATIVI A RESPONSABILITÀ DA PRODOTTO, INFORTUNI PERSONALI O MORTE, DANNI AI BENI, SENZA CHE ABBAIA ALCUNA RILEVANZA IL FATTO CHE TALI RECLAMI O DANNI SIANO FONDATI IN TUTTO O IN PARTE SULLA REALE O PRESUNTA NEGLIGENZA DI NI.
- B. LEI PRENDE ATTO E CONCORDA CHE LEI È RESPONSABILE DELL'ADOZIONE DEGLI STRUMENTI DI PROTEZIONE CONTRO GLI ERRORI DEL PRODOTTO E DEL SISTEMA, INCLUSI I BACK UP E I MECCANISMI DI SHUTDOWN. IN RAGIONE DEL FATTO CHE CIASCUN CLIENTE FINALE PRESENTA PROPRIE PECULIARITÀ ED È DIVERSO DALLA PIATTAFORMA DI PROVA DI NI E IN RAGIONE DEL FATTO CHE LEI PUÒ UTILIZZARE I PRODOTTI NI IN COMBINAZIONE CON ALTRI PRODOTTI IN MODO NON PREVISTO O CONTEMPLATO DA NI, LEI È IL RESPONSABILE FINALE DELLA VERIFICA E DELLA VALUTAZIONE DELLA COMPATIBILITÀ DEI PRODOTTI NI CON L'USO CHE NE INTENDE FARE. LEI TERRA' INDENNE E MANLEVATA NI, I SUOI DIRIGENTI, AMMINISTRATORI, IMPIEGATI E AGENTI DA E CONTRO OGNI DANNO, PERDITA, AZIONE O SPESA (INCLUSE LE RAGIONEVOLI SPESE LEGALI) DERIVANTI DALLE SUE APPLICAZIONI AUTORIZZATE O DALL'INCORPORAZIONE DEL SOFTWARE NEL SUO SISTEMA O APPLICAZIONE, FERMO RESTANDO CHE LE SUE OBBLIGAZIONI CONTRATTUALI RISARCITORIE NON SI ESTENDERANNO ALLA PORZIONE DI DANNI O INFORTUNI DEL RICHIEDENTE O ALLE SOMME TRANSATTIVE ATTRIBUIBILI ALLA NEGLIGENZA DI NI O AD AZIONI COLPOSE O DOLOSE IMPOSTE IN CAPO A NI DA DISPOSIZIONI LEGISLATIVE INDETERMINATE.

21. Diritti dell'amministrazione degli Stati Uniti. Il Software è un bene commerciale sviluppato esclusivamente con fondi privati e consiste in "commercial computer software" e "commercial computer software documentation" come definiti nei relativi regolamenti degli Stati Uniti. Se Lei è un agente, un dipartimento o altra entità del Governo degli Stati Uniti, il Software è concesso in licenza (i) esclusivamente come bene commerciale e (ii) esclusivamente con i diritti riconosciuti a tutti gli altri licenziatari ai sensi e nei termini di cui al presente Contratto. Lei concorda che non può usare, duplicare o comunicare il Software in modi non espressamente previsti dal presente Contratto. Nessuna disposizione del presente Contratto consente a NI di produrre o fornire dati tecnici a suo favore. Il produttore è National Instruments Corporation o National Instruments Ireland Resources Ltd.

22. Conformità

- A. Lei si impegna a mettere a disposizione, previo ragionevole preavviso, tutte le registrazioni e la documentazione disponibili durante le normali ore lavorative per permettere a NI di verificare il rispetto da parte sua dei termini e delle condizioni del presente Contratto. NI può, previa richiesta scritta, ispezionare le modalità di utilizzo del Software durante le normali ore lavorative per assicurarsi dell'uso conforme con il presente Contratto. In aggiunta, se Lei è una società o altro ente, Lei concorda che, su richiesta di NI o di un suo affiliato autorizzato, Lei prontamente documenterà e certificherà per iscritto a NI che l'utilizzo da parte sua e dei suoi impiegati del Software è conforme con i termini e le condizioni del presente Contratto. Qualora dai risultati di un'ispezione emerga che Lei ha pagato un corrispettivo inferiore a quanto dovuto, Lei dovrà immediatamente pagare gli importi dovuti a NI e rimborsare i costi dell'ispezione.
- B. Lei concorda e si impegna affinché il Software possa raccogliere e inviare alcune informazioni relative al software, all'hardware o alle modalità d'uso (che in alcune circostanze possono includere alcuni dati personali di utenti, inclusi indirizzi IP o indirizzi email), ai server di NI (ovvero ai suoi server providers) al fine di: (i) controllare ed eseguire qualsivoglia aggiornamento; (ii) assicurare che Lei ha osservato e sta osservando i termini e le condizioni di licenza previste nel presente Contratto, ivi incluso l'utilizzo di validi



codici chiave software e validi codici hardware o entrambi; (iii) consentire lo sviluppo interno dei prodotti di NI; e (iv) fornirLe report di utilizzo. Le informazioni raccolte e comunicate non includono alcun dato oggetto di brevetto o di altra forma di tutela di proprietà intellettuale. NI non fornirà alcuna informazione a terzi fatta eccezione per i casi in cui sia richiesto dalle legge o nell'ambito di un procedimento legale o per assicurare ed ottenere coattivamente il rispetto dei termini e delle condizioni di licenza previste nel presente Contratto, ivi incluso l'utilizzo di validi codici chiave software o validi codici hardware o entrambi.

Il titolare della licenza può cedere la licenza ad un dipendente o a un terzo contraente ("Utilizzatore Autorizzato") nel rispetto delle condizioni di cui al presente Contratto. Il titolare della licenza è tenuto solo ad informare l'Utilizzatore Autorizzato degli scopi per i quali e delle circostanze in presenza delle quali le relative informazioni (inclusi alcuni dati personali di tale Utilizzatore Autorizzato) sono processate, ai fini dell'ottenimento del relativo consenso o permesso, e per il rispetto delle leggi e dei regolamenti sulla privacy applicabili con riferimento ai sopra citati Utilizzatori Autorizzati.. Se Lei sta utilizzando il Software per conto di una persona giuridica che Le ha ceduto la licenza quale Utilizzatore Autorizzato nel rispetto delle condizioni del presente Contratto, Lei non è il titolare della licenza. Lei prende atto, ha compreso e concorda che i dati relativi all'utilizzo del Software da parte Sua possono essere raccolti e forniti al titolare della licenza.

Per maggiori informazioni in merito alle modalità con cui NI e i suoi affiliati trattano i dati personali, La preghiamo di fare riferimento alla NI Privacy Statement disponibile sul sito NI Privacy Statement at <http://www.ni.com/privacy>.

## 23. Disposizioni Generali

### A. Legge Applicabile, Foro Competente

**Se il Software è prodotto nella Repubblica di Irlanda:** il presente Contratto è regolato dalla legge irlandese ed è esclusa l'applicazione della Convenzione delle Nazioni Unite sulla Vendita Internazionale di Beni Mobili, restando espressamente escluso ogni eventuale rinvio previsto dal diritto internazionale privato. La competenza non esclusiva per la risoluzione delle controversie derivanti dal presente Contratto è demandata al Tribunale di Dublino, Repubblica Irlandese, e le parti si impegnano ad adire tale tribunale in caso di controversia.

**Se il Software non è realizzato nella Repubblica di Irlanda** il presente Contratto è regolato dalla legge dello Stato del Texas, U.S.A., ed è esclusa l'applicazione della Convenzione delle Nazioni Unite sulla Vendita Internazionale di Beni Mobili, restando espressamente escluso ogni eventuale rinvio previsto dal diritto internazionale privato. La competenza non esclusiva per la risoluzione delle controversie derivanti dal presente Contratto è demandata al Tribunale di Travis County, Texas, U.S.A., e le parti si impegnano ad adire tale tribunale in caso di controversia

Se Lei non è sicuro in merito al luogo in cui il Software è stato realizzato, La preghiamo di contattare National Instruments Corporation, 11500 N. Mopac Expressway, Austin, Texas, U.S.A. 78759-3504 (All'attenzione del Legal Department).

- B. Il presente Contratto rappresenta l'intero accordo tra Lei e NI in relazione all'uso del Software e sostituisce ogni proposta scritta e orale, ogni precedente accordo, ordine di acquisto e ogni altra comunicazione intercorsa tra Lei e NI relativamente all'oggetto del presente Contratto. Le condizioni generali di vendita di NI, la cui attuale versione è disponibile al sito <http://www.ni.com/legal/termsofsale>, troveranno applicazione con riferimento al servizio di supporto tecnico fornito come parte dei Servizi Software e al servizio Formazione & Servizio di Certificazione; fermo restando, in ogni caso, che come qui previsto troveranno applicazione le disposizioni del presente Contratto con riferimento agli aggiornamenti e agli upgrade o ad altri Software che possono essere forniti come parte di, o in connessione con, tali servizi. Nessun ritardo o omissione di NI nell'esercizio dei diritti qui previsti potranno essere considerati o potranno comportare rinunce di tali diritti o facoltà. Le rinunce di NI ai termini o alle condizioni del presente Contratto potranno essere effettuate solo in forma scritta. La rinuncia di NI a far valere i propri diritti a fronte di un inadempimento del presente Contratto non potrà essere interpretata come rinuncia a fare valere i propri diritti in caso di un successivo inadempimento o in caso di un inadempimento di una diversa clausola.

Nessuna modifica del presente Contratto sarà valida a meno che non sia stabilita per iscritto e sottoscritta da un rappresentante autorizzato di NI. La parola "incluso" ai fini del presente Contratto dovrà intendersi come "incluso a titolo esemplificativo e senza limitazioni". Se Lei non ha accesso ad internet per prendere visione delle pagine web indicate nel presente Contratto, Lei può richiedere le informazioni all'ufficio vendite locale di NI.

- C. Se una qualsiasi azione giudiziaria è proposta da una parte del presente Contratto contro l'altra in una materia qui prevista, la parte vittoriosa sarà autorizzata a ottenere, in aggiunta ai risarcimenti stabiliti, il rimborso delle ragionevoli spese legali sopportate.
- D. Se una clausola del presente Contratto dovesse risultare nulla o invalida, essa sarà modificata in modo tale da risultare efficace e la parte restante del Contratto resterà comunque ad essere valida ed efficace.
- E. Il Software è, e il Third Party Software e il Codice Sorgente possono essere, soggetti al controllo dell' U.S. Export Administration Regulations (15 CFR Part 730 et. seq.), e di qualsiasi altra disposizione di legge americana applicabile in materia di controllo delle esportazioni e alla normativa e ai regolamenti applicabili in materia di controllo ed esportazioni a livello mondiale, inclusi, per i prodotti esportati dall'Unione Europea, il Regolamento No. 428/2009. Lei dichiara e garantisce che non è inidoneo o comunque soggetto a provvedimenti di restrizione dagli Stati Uniti d'America o in virtù della legge applicabile a ricevere copie del Software, del Third Party Software o del Codice Sorgente. NI si riserva il diritto di non spedire o permettere il download del Software richiesto o di non eseguire secondo le diverse modalità un ordine per le licenze (inclusa una Licenza Volume License Program o una Licenza Enterprise Program) se, in ogni momento, NI ritiene che tale spedizione o download del Software, Third Party Software, o Codice Sorgente o l'esecuzione secondo diverse modalità possa violare la legge statunitense o di altro stato in materia di controllo sulle esportazioni. Lei si impegna a non esportare, ri-esportare o trasferire alcun Software, Third Party Software, o Codice Sorgente in violazione di qualsivoglia legge degli USA o di altra normativa applicabile in materia di controllo ed esportazioni a livello mondiale e che Lei non esporterà, ri-esporterà o trasferirà il Software, il Third Party Software o il Codice Sorgente con ogni mezzo a: (i) qualsivoglia individuo o entità presente sulla List of Specially Designated Nationals dell'OFAC o sulla Denied Person List, Entity List o Unverified List del BIS o su ogni altro elenco applicabile di parti soggette a restrizioni o; (ii) in destinazioni, a società o enti o individui cui sia proibito, in assenza della licenza all'esportazione prevista o dell'autorizzazione del Governo Americano e/o in assenza di altra autorizzazione all'esportazione. In merito ai testi delle relative disposizioni normative si prega di fare riferimento a <http://www.ni.com/legal/export-compliance.htm>.

(c) 2001–2021 National Instruments. Tutti I Diritti sono riservati.

370406AC-0115

Maggio 2021

## **ADDENDUM A – Licenza del Codice Sorgente**

1. "Codice Sorgente" indica il codice informatico creato da NI, leggibile dall'uomo che NI fornisce con il Software e che non è protetto da password e si trova in una forma idonea ad essere modificata (sia dal punto di vista grafico che dal punto di vista testuale). Il Codice Sorgente non comprende alcun Third Party Software.
2. La presente licenza Le consente di utilizzare, modificare e distribuire il Codice Sorgente alle seguenti condizioni
  - A. Lei potrà distribuire il Codice Sorgente, anche nel caso in cui lo stesso non sia stato da Lei modificato, solo
    - i. per finalità non commerciali e

- ii. mediante una licenza identica alla presente Licenza del Codice Sorgente;
  - B. Lei potrà distribuire il codice oggetto derivato dal Codice Sorgente, anche nel caso in cui lo stesso non sia stato da Lei modificato per qualsivoglia finalità;
  - C. Lei potrà mantenere e non minimizzare, bloccare o modificare alcun titolo, logo, marchio, copyright, watermarks digitale, disclaimers, o altri avvisi inclusi nel Codice Sorgente;
  - D. **LEI PRENDE ATTO E CONCORDA CHE I TITOLARI DEI DIRITTI DI PROPRIETA' INTELLETTUALE ED INDUSTRIALE (I) FORNISCONO IL SOFTWARE COME VISTO E PIACIUTO (AS IS) CON TUTTI I DIFETTI (NOTI E IGNOTI) SENZA RILASCIARE GARANZIE DI ALCUN TIPO; E (II) NON RILASCIANO ALCUNA DICHIARAZIONE E GARANZIA ESPRESSA O IMPLICITA O LEGALE RELATIVA ALL'UTILIZZO, MODIFICA O DISTRIBUZIONE DEL CODICE SORGENTE DA PARTE SUA, INCLUSA OGNI GARANZIA, ANCHE IMPLICITA, RELATIVA AL TITOLO, ALLA COMMERCIALIZZABILITA', ALL'IDONEITA' AD UNO SPECIFICO SCOPO E ALL'ASSENZA DI INFRAZIONI NONCHE' OGNI ALTRA GARANZIA DERIVANTE DALLE PRESTAZIONI, DALL'ATTIVITA' ECONOMICA E DALL'USO COMMERCIALE;**
  - E. **LEI SI ASSUME TUTTI I RISCHI E LE RESPONSABILITA' ASSOCIATE ALL'UTILIZZO, ALLA MODIFICA O ALLA DISTRIBUZIONE DEL CODICE SORGENTE;**
  - F. **LEI PRENDE ATTO E CONCORDA CHE I TITOLARI DEI DIRITTI DI PROPRIETA' INTELLETTUALE ED INDUSTRIALE NON SONO RESPONSABILI NEI SUOI CONFRONTI E LEI CONCORDA E SI IMPEGNA A NON PROPORRE ALCUNA PRETESA O RECLAMO NEI CONFRONTI DEI TITOLARI DI DIRITTI DI PROPRIETA' INTELLETTUALE ED INDUSTRIALE, DEI LORO IMPIEGATI, COLLABORATORI, AMMINISTRATORI E AGENTI IN RELAZIONE A QUALSIVOGLIA DANNO, PERDITA O ALTRO PREGIUDIZIO DI OGNI TIPO, IN QUALSIASI MODO CAUSATO, NONCHE' IN RELAZIONE A OGNI RESPONSABILITA', INCLUSA QUELLA CONTRATTUALE, EXTRACONTRATTUALE CHE POSSA DERIVARE IN OGNI MODO DALL'UTILIZZO, MODIFICA O DISTRIBUZIONE DEL CODICE SORGENTE, ANCHE QUALORA IL TITOLARE DEI DIRITTI DI PROPRIETA' INTELLETTUALE ED INDUSTRIALE ABBA RICEVUTO AVVERTIMENTI SULLA POSSIBILE ESISTENZA DI TALI DANNI, PERDITE, O ALTRI PREGIUDIZI, INCLUSI QUELLI (I) CONSISTENTI NEL LUCRO CESSANTE (SUBITO DA LEI O DA TERZI); (II) DERIVANTI O RELATIVI A PERDITE (SIA PROVVISORIE CHE DEFINITIVE) DI BENI TANGIBILI (DI NATURA REALE O PERSONALE) O INTANGIBILI (INCLUSI SOFTWARE E DATI); O (III) DIRETTI, INDIRETTI, SPECIALI, CONSEGUENZIALI, COLLATERALI O DI ALTRO TIPO; e,**
  - G. Lei prende atto e concorda che le sezioni 1–3 rappresentano l'intero accordo tra Lei e i titolari dei diritti di proprietà intellettuale e industriale relativamente all'uso, modifica e distribuzione del Codice Sorgente.
3. I titolari dei diritti di proprietà intellettuale ed industriale si riservano di far valere tutti i loro diritti. Fatta eccezione per la licenza non esclusiva espressamente contenuta nella sezione 2, si specifica che nessun altro diritto o licenza sono conferiti né espressamente né implicitamente né in altro modo.

## **ADDENDUM B – Tipi Speciali di Licenze**

### Licenza di prova; "Pre-Release" del Software

Se Lei ha acquistato una licenza di prova, potrà installare e utilizzare il Software su un (1) computer nella sua postazione di lavoro per effettuare una valutazione interna per un limitato periodo di tempo.

Lei non può distribuire o trasferire qualsivoglia applicazione creata con il Software in licenza di prova. Ogni applicazione creata con il Software in prova non costituisce un'Applicazione Autorizzata.

Lei prende atto e riconosce che il **SOFTWARE E' ESCLUSIVAMENTE DI PROVA E PUO' ANCHE ESSERE UN PRE-RELEASE SOFTWARE. PER QUESTA RAGIONE, IL SOFTWARE POTRA' NON ESSERE COMPLETAMENTE FUNZIONANTE E LEI SI ASSUME L'INTERO RISCHIO SUI RISULTATI E SULLE PRESTAZIONI DEL SOFTWARE. NI NON PROVVEDERA' AD AGGIORNARE IL SOFTWARE, NE' A FORNIRE SUPPORTO TECNICO. IL SOFTWARE FORNITO CON LICENZA DI PROVA NON E' OGGETTO DI GARANZIA NE' DI OBBLIGAZIONI DI INDENNIZZO. IL SOFTWARE PUO' CONTENERE DEI CODICI CHE, DOPO UN DATO PERIODO, DISATTIVERANNO IL SOFTWARE E LO RENDERANNO INUTILIZZABILE E CIO' PUO' ACCADERE ANCHE SENZA PREAVVISO.** Al momento di tale disattivazione, il presente Contratto dovrà considerarsi cessato. NI potrà a sua discrezione porre termine alla licenza di prova in ogni momento. Se il Software consiste in un Software pre-release ed è anche coperto da una separata licenza scritta alpha/beta (il "Contratto Beta") tra Lei e NI, i termini e le condizioni del Contratto Beta, che sono incorporate nel presente in quanto richiamati, si applicheranno altresì al Suo utilizzo del Software. In caso di contrasto tra il presente Contratto e il Contratto Beta, prevarranno i termini e le condizioni del Contratto Beta.

Lei concorda e si impegna a compiere i ragionevoli sforzi per fornire feedback a NI in merito al suo utilizzo del Software, inclusa la sollecita comunicazione a NI di informazioni su errori e debug che Lei potrebbe trovare. Tutti i feedback che Lei comunicherà a NI, incluse le modifiche o le proposte di modifiche ai prodotti e servizi attuali e futuri di NI (congiuntamente "Feedback"), saranno ricevuti e trattati da NI in via non riservata e senza restrizioni, nonostante qualsivoglia informativa o avviso contrario contenente restrizioni sul diritto di autore o sui diritti di proprietà intellettuale che accompagni o sia comunque connesso al Feedback. Lei con il presente Contratto rilascia a NI una licenza mondiale, gratuita, non esclusiva, perpetua e irrevocabile ad utilizzare, copiare e modificare i Feedback per qualsivoglia finalità, inclusi l'accorpamento o l'implementazione dei Feedback nei prodotti o servizi NI e a comunicare, commerciare, sub-licenziare e distribuire i Feedback come incorporati o implementati in qualsivoglia prodotto o servizio distribuito o offerto da NI. La licenza del Feedback qui stabilita sopravvivrà alla cessazione o al termine del presente Contratto.

#### Licenza Compile-Only (Measurement Studio)

Se Lei ha acquistato una licenza Measurement Studio compile-only, Lei deve anche avere una licenza della versione integrale di Measurement Studio con un separato accordo di licenza con NI. La licenza Measurement Studio compile-only Le consente di installare il Software Measurement Studio sul numero di computer ubicati nella sua postazione di lavoro indicato nella relativa documentazione consegnata a Lei da NI o dai suoi affiliati autorizzati, inclusi un dispositivo di rete che opera simultaneamente, a condizione che solo i suoi impiegati dotati di licenza possano avere accesso o utilizzare il Software Measurement Studio Software sul dispositivo di rete, nei limiti del numero di licenze indicati nella relativa documentazione. Lei potrà usare solo la funzione compile/build del Software Measurement Studio, e potrà eseguire solo quella funzione sul codice sorgente della Sua Applicazione Autorizzata che si riferisce alle cartelle del Software Measurement Studio. In nessun caso Lei potrà usare la licenza Measurement Studio compile-only license per finalità di sviluppo, incluso il codice di scrittura che crea nuove istanze per una classe definita in una cartella Measurement Studio o che richiama il metodo statico di una classe definita in una cartella di Measurement Studio.

La deroga all'uso domestico non opera con riferimento alla licenza Compile only del Measurement Studio. La licenza Compile only del Measurement Studio non è trasferibile.

#### Driver Interface Software

Qualora il Software sia o contenga Driver Interface Software, Lei potrà utilizzare il Software per il suo sviluppo interno di un'Applicazione Autorizzata. Se Lei è una società o altro ente, Lei potrà fare e installare un numero di copie di Driver Interface Software, che sia diverso da NI-VISA or NI-488.2, così come ragionevolmente richiesto per il suo sviluppo interno delle Applicazioni Autorizzate. Lei non potrà fare alcuna copia aggiuntiva di NI-VISA e NI-488.2, fatta eccezione per le finalità di backup o archivio come previsto espressamente nel Contratto o come consentito espressamente da NI per iscritto. Se Lei ha ricevuto il Driver Interface Software da un terzo o come parte di una Applicazione Autorizzata, allora Lei potrà usare il Driver Interface Software solo con tale Applicazione Autorizzata.

#### Licenza per accesso multiplo (NI-488.2 Software per GPIB-ENET)

Nel caso in cui Lei abbia acquistato una licenza per accesso multiplo, Lei potrà installare e usare il Software NI-488.2

su qualsiasi computer o dispositivo di memorizzazione nel suo luogo di lavoro esclusivamente per connettere Ethernet ai dispositivi GPIB.

Lei potrà trasferire la licenza a terzi nello stesso Paese in cui ha acquistato la licenza, o all'interno dell'Unione Europea se Lei ha acquistato la licenza nell'Unione Europea, a condizione che Lei comunichi a NI per iscritto tale trasferimento, incluso il nome e l'indirizzo del terzo cessionario; il terzo accetti i termini e le condizioni del presente Contratto e, dopo tale trasferimento, Lei non mantenga alcuna copia del Software, inclusi aggiornamenti e upgrade che Lei potrà aver ricevuto, e non manterrà alcun documento scritto che accompagna il Software. NI può, a sua discrezione, chiederle il pagamento di un corrispettivo per il trasferimento.

#### Licenza per uso simultaneo

Nel caso in cui Lei abbia acquistato una licenza per uso simultaneo, Lei potrà installare il Software su alcuni o tutti i computer nella postazione in cui fisicamente NI Le ha inizialmente consegnato il Software (il "Sito"). Il Software potrà essere usato da tutti i suoi impiegati sul Sito a condizione che in nessun caso il numero di computer che possono eseguire il Software potrà superare il numero massimo di licenze che Lei ha acquistato. Lei concorda e si impegna altresì a usare una licenza NI-approved volume manager e il file della licenza fornito da NI che controlla l'accesso degli utilizzatori finali al Software per assicurare il rispetto delle disposizioni sopra indicate.

L'eccezione dell'uso domestico non opera con riferimento alla licenza per uso simultaneo. La licenza per uso simultaneo non sono trasferibili.

#### Debug License

Qualora Lei abbia acquistato una licenza Debug, Lei deve aver altresì ottenuto in licenza i relativi componenti software (di seguito definite come "Componenti Software Richiesti") con una separata licenza per utilizzatore designato, computer designato o licenza VLP con NI, nel qual caso i suoi relativi dipendenti potranno quindi installare tali componenti Software su un (1) ulteriore computer di produzione finale per ciascuna licenza debug ottenuta e per soli fini di debug o, in caso di licenza per debug simultaneo, in conformità con le limitazioni applicabili alle licenze per uso simultaneo e per soli fini di debug.

#### **Licenza Debug: NI TestStand**

Componenti Software Richiesti:

NI TestStand tempo di esecuzione programmato per l'esecuzione delle sue sequenze e la sequenza completa editor in ambiente di sviluppo NI TestStand;

una (1) copia di LabVIEW e relativo pacchetto di strumenti software;

una (1) copia di LabWindows/CVI e relativo pacchetto di strumenti software;

una (1) copia di Measurement Studio e relativo pacchetto di strumenti software

#### **Licenza Debug: NI TestStand Semiconductor Module**

Componenti Software Richiesti:

NI TestStand Semiconductor Module;

NI TestStand tempo di esecuzione programmato per l'esecuzione delle sue sequenze e la sequenza completa editor in ambiente di sviluppo NI TestStand;

una (1) copia di LabVIEW e relativo pacchetto di strumenti software;

una (1) copia di LabWindows/CVI e relativo pacchetto di strumenti software;

una (1) copia di Measurement Studio e relativo pacchetto di strumenti software

**Licenza Debug: LabVIEW**

Componenti Software Richiesti:

una (1) copia di LabVIEW e relativo pacchetto di strumenti software

**Licenza Debug: LabWindows/CVI**

Componenti Software Richiesti:

una (1) copia di LabWindows/CVI e relativo pacchetto di strumenti software

**Licenza Debug: Measurement Studio**

Software Components Required:

una (1) copia di Measurement Studio e relativo pacchetto di strumenti software

**Licenza Debug:** per ciascuno dei seguenti software o per ogni altro software designato da NI quale software rispetto a quello che NI offre come licenza debug, Lei deve ottenere una copia del software per il quale il software di debug è stato sviluppato (per esempio, una copia di NI Switch Executive per il debug della licenza per NI Switch Executive).

NI Switch Executive

LabVIEW Mobile Module

LabVIEW Touch Panel Module

LabVIEW Real-Time Module

LabWindows/CVI Real-Time Module

LabVIEW FPGA Module

LabVIEW Control Design and Simulation Module

LabVIEW Vision Development Module

LabVIEW Statechart Module

LabVIEW DSC Module

## LabVIEW DSP Module

Se Lei ha ottenuto in licenza il relativo componente del software ai sensi di una licenza diversa dalla licenza per uso simultaneo, in tal caso tutti i componenti dovranno essere utilizzati sul medesimo computer di produzione finale. In nessun caso Lei potrà utilizzare i componenti per sviluppare nuovi programmi (ad esempio sequenze di prova/moduli, strumenti virtuali). In aggiunta, se Lei acquista qualsiasi upgrade del relativo software, la sua licenza di debug esistente non potrà essere utilizzata con tale upgrade. Al contrario, Lei dovrà acquistare una separate licenza di debug aggiornata da NI per l'uso con tale upgrade.

L'eccezione dell'uso domestico non si applica alle licenze di debug.

Fatta eccezione per le licenze simultanee di debug, Lei potrà trasferire la licenza di debug a terzi nello stesso Paese in cui l'ha acquistata o, se Lei ha acquistato la licenza nell'Unione Europea, all'interno dell'Unione Europea a condizione che Lei comunichi a NI per iscritto tale trasferimento, inclusi il nome e l'indirizzo del terzo cessionario; il terzo accetti i termini e le condizioni del presente Contratto e dopo tale trasferimento Lei, non mantenga alcuna copia del Software, inclusi aggiornamenti e upgrade che Lei potrà aver ricevuto, e non mantenga alcun documento scritto che accompagna il Software. NI può, a sua discrezione, chiederle il pagamento di un corrispettivo per il trasferimento.

## **ADDENDUM C – Condizioni della Licenza Volume License Program**

Licenza Volume License Program ("VLP"). La VLP è un programma di assistenza dei clienti nella gestione delle loro licenze. Le seguenti condizioni si applicheranno alla VLP.

1. L'offerta che Lei ha ottenuto da NI o dai suoi affiliati autorizzati relativamente alla VPL o alla VLP Startup Kit ("Documentazione VLP") è incorporata nel presente Contratto. In caso di conflitto tra le condizioni e i termini del presente Contratto e quelli della Documentazione VLP, prevarrà il presente Contratto.
2. Durata. La VLP sarà efficace dalla data in cui NI Le invia il VLP Startup Kit ("VLP Data di Decorrenza"). La durata iniziale della VLP inizia alla VLP Data di Decorrenza e continua per un periodo di un (1) anno (la "Durata Iniziale VLP"). Lei potrà rinnovare la VLP per periodi ulteriori di un (1) anno (la Durata Iniziale VLP e ogni periodo di rinnovo di seguito indicati come la "Durata VLP").
3. Il Software oggetto di VLP può essere utilizzato solo dai suoi impiegati sui computer ubicati fisicamente nel luogo in cui NI consegna il Software, salvo altrimenti disposto nella Documentazione VLP (il "Sito"). La definizione di "Sito" includerà anche tutte le Sue postazioni fisiche ubicate all'interno dello stesso Paese del Sito. In aggiunta, (i) se il suo Sito è ubicato in Nord o Sud America, tutte le sue postazioni fisiche all'interno del Nord e Sud America saranno considerate all'interno dello stesso Paese; (ii) se il suo Sito è ubicato in Europa, Medio Oriente, India o Africa (ivi incluse Russia e Mongolia), tutte le sue postazioni fisiche ubicate all'interno delle aree sopra indicate saranno considerate all'interno dello stesso Paese; e (iii) se il suo Sito è ubicato nell'Asia Pacifica, tutte le sue postazioni fisiche ubicate all'interno dell'area saranno considerate all'interno del medesimo Paese, a condizione, in ogni caso, che il Software sia gestito dalla regione in cui NI consegna il Software. Il suo uso del Software ai sensi della VLP sarà, per tutta la Durata VLP e anche nel periodo successivo, soggetto a tutti i termini e le condizioni stabilite nel presente Contratto con riguardo allo specifico tipo di licenza che Lei ha acquistato in base alla VLP (vale a dire, per utilizzatore designato, per computer designato o per utilizzo simultaneo).
4. Lei è tenuto ad acquistare e mantenere durante la Durata VLP i Servizi Software relativi a ciascuna licenza Software individuale indicati nella Documentazione VLP e per la quale NI rende disponibili tali Servizi Software. I Servizi Software saranno descritti nella Documentazione VLP. NI si riserva il diritto di restringere il Servizio Software alla versione più aggiornata che è disponibile dal punto di vista commerciale. Lei prende atto che NI non può rendere disponibile il Servizio Software per tutti i Software disponibili ai sensi della VLP. Salvo altrimenti concordato con NI per iscritto, Lei deve mantenere durante la Durata VLP un minimo di cinque (5) licenze nella versione di un singolo prodotto software NI considerata da NI quale versione di sviluppo.

5. Lei deve indicare un soggetto nella sua organizzazione che sarà responsabile della distribuzione e supervisione dell'installazione e dell'utilizzo del Software, incluso l'uso di ciascun master di installazione multimediale e di ogni licenza manager approved volume approvata (l' "Amministratore del Software") con riferimento a ciascun Sito. Lei deve prontamente comunicare a NI qualsiasi modifica dell'Amministratore del Software.
6. NI consegnerà il master di installazione del Software e, se previsto nell'offerta scritta di NI o del suo affiliato autorizzato, renderà disponibile la licenza manager volume all'Amministratore del Software per l'installazione interna e per l'utilizzo da parte dei Suoi impiegati. La documentazione del Software è consegnata in formato elettronico con il master dell'installazione del Software.
7. Lei dovrà assicurare che una Approved Volume License Manager, insieme al file della licenza più aggiornata fornita da NI che controlla l'accesso degli utilizzatori finali al Software (nella misura in cui NI ha reso il Software compatibile con la Approved Volume License Manager) sia sempre in uso durante la durata della VLP e anche nel periodo successivo, insieme al Software. Una "Approved Volume License Manager" indica il software per computer di NI che controlla l'accesso degli utenti finali al Software e che genera le relative informazioni sulla conformità dell'uso ("NI VLM"); il software FlexNet o FLEXlm o ogni altro software di terzi approvato per iscritto da NI per il controllo dell'accesso di terzi al Software. Se la Approved Volume License Manager è NI VLM o se NI rende disponibile la documentazione sulla relativa Approved Volume License Manager, tale Approved Volume License Manager deve essere installata e usata in conformità alla documentazione fornita da NI.
8. Se Lei ha una licenza per computer designato o per utilizzatore designato per il Software che deve essere coperta da VLP, Lei deve informare NI per iscritto del prodotto, della piattaforma e del numero seriale di ciascuna licenza. Ciascuna di tali licenze e il numero seriale individuale per ciascuna licenza non saranno più operativi alla VLP Data di Decorrenza e saranno sostituiti dalle licenze incluse nella VLP, che avranno un singolo e comune numero seriale. Lei è tenuto a fornire a NI ogni informazione ragionevolmente richiesta da NI al fine di stabilire e amministrare la VLP.
9. Licenza per uso simultaneo. Se Lei ha ottenuto una licenza per uso simultaneo ai sensi della VLP, Lei sarà obbligato ad osservare le condizioni previste per le licenze di uso simultaneo, restando inteso che il Sito relativo alle licenze sarà definito in conformità a quanto previsto nel presente Addendum per le licenze VLP.. Se Lei ha acquistato una licenza per uso simultaneo globale, allora tutti i posti ubicati nel mondo saranno considerate parte dello stesso paese del Sito.
10. Lei prende atto e riconosce che in nessun caso il suo uso del Software ai sensi della VLP potrà eccedere il numero massimo di licenze previste nella Documentazione VLP in aggiunta a ciascuna licenza che può essere aggiunta alla VLP successivamente alla VLP Data di Decorrenza e ogni altra licenza comunque disponibile attraverso l'opzione "Overdraft". Lei prende atto e si impegna a pagare un corrispettivo per ogni licenza cui ha avuto accesso attraverso l'opzione Overdraft.
11. Registrazione di Attività Conforme. Su richiesta, Lei invierà prontamente a NI una registrazione di attività conforme ("Registrazione di Attività Conforme") per ciascun Sito. La Registrazione di Attività Conforme deve essere effettuata in un format accettabile per NI.
12. Rinnovi. Qualora intendesse rinnovare la VLP, Lei dovrà fornire la Registrazione di Attività Conforme almeno 60 (sessanta) giorni prima della fine della data di scadenza della Durata VLP vigente. NI o i suoi affiliati autorizzati Le forniranno un'offerta per i Servizi Software, tutti i costi per le licenze VLP ulteriori aggiunte durante la Durata VLP, inclusa l'opzione "Overdraft" che sono applicabili ("Costi Aggiuntivi VLP"), nonché per tutti gli altri costi per nuove licenze VLP che Lei richiede per il rinnovo della Durata VLP (i "Costi di Rinnovo VLP"). Lei deve prontamente comunicare a NI se le informazioni contenute nella Registrazione di Attività Conforme relative al numero di licenze VLP in uso si modificano successivamente alla sua trasmissione a NI e NI si riserva il diritto di modificare i Costi di Rinnovo VLP per adeguare le licenze aggiuntive VLP usate e non indicate nella Registrazione di Attività Conforme. **QUALORA, PRIMA DELLE FINE DELLA DURATA VLP ALLORA VIGENTE, LEI NON EMETTA UN ORDINE DI ACQUISTO PER I SERVIZI SOFTWARE ED OGNI COSTO DI RINNOVO VLP ADDIZIONALE CHE SIA DOVUTO (I) LA VLP CESSERA' AUTOMATICAMENTE ALLA SCADENZA DELLA DURATA VLP IN CORSO E (II) TUTTI I SERVIZI SOFTWARE PER VLP SI INTENDERANNO AUTOMATICAMENTE ED IMMEDIATAMENTE CESSATI ALLA SCADENZA DELLA DURATA VLP ALLORA IN CORSO.**



13. Ordini di Acquisto, Fatture. Lei si impegna a emettere ordini di acquisto a NI e ai suoi affiliati autorizzati come segue.
- i. per l'attivazione iniziale della VLP: per l'ammontare specifico indicato nell'offerta scritta di NI o dei suoi affiliati autorizzati per l'attivazione iniziale della licenza VLP e per il costo annuo di utilizzo iniziale per i Servizi Software entro il termine specifico previsto nell'offerta a Lei inviata
  - ii. per ogni termine di rinnovo: per l'ammontare dei Costi di Rinnovo VLP e ogni Costo Addizionale VLP prima del termine dell'allora vigente Durata VLP
14. I Servizi Software sono addebitati su base annua. I Costi Addizionali VLAP saranno quantificati su base trimestrale sulla base del trimestre della Durata VLP in cui il Software oggetto della licenza VLP è stato usato per la prima volta o in base a periodi minori che NI può individuare.
15. **IL SOFTWARE E LA APPROVED VOLUME LICENSE MANAGER POSSONO CONTENERE UN CODICE CHE, A SEGUITO DELLA SCADENZA DELLA VLP, DISATTIVANO LA POSSIBILITA' DI UTILIZZO DA PARTE SUA DELLA VLP. SEBBENE NI POSSA PROVARE A FORNIRLE UN FILE DI LICENZA AGGIORNATO, LEI E' RESPONSABILE DELL'OTTENIMENTO DI TALE FILE DELLA LICENZA DA NI E DELL'INSTALLAZIONE DELLO STESSO E DELL'USO DELLA LICENZA DEL FILE IL PRIMA POSSIBILE DOPO LA CONSEGNA DI TALE FILE DI LICENZA E COMUNQUE ENTRO E NON OLTRE 60 GIORNI DAL TERMINE DELLA VLP.** Al termine della VLP, Lei potrà continuare a usare le licenze VLP efficaci e per le quali lei ha pagato i corrispettivi richiesti a NI o ai suoi affiliati autorizzati prima della data di cessazione (le "Licenze Surviving VLP"), a condizione che i suddetti usi siano effettuati in conformità alla Approved Volume License Manager e comunque ai termini e alle condizioni del presente Contratto. **IN NESSUN CASI LEI POTRA' AUMENTARE IL NUMERO DI LICENZE SURVIVING VLP DOPO LA CESSAZIONE DELLA VLP. OGNI RIATTIVAZIONE DELLA VLP SUCCESSIVAMENTE AL TERMINE DELLA STESSA POTRA' AVERE LUOGO ESCLUSIVAMENTE A DISCREZIONE DI NI E POTRA' ESSERE SOGGETTA AL PAGAMENTO DI COSTI DI RIATTIVAZIONE E LA DATA DI DECORRENZA VLP SARA' LA DATA IN CUI LA VLP E' STATA RIATTIVATA DA NI.**
16. Lei potrà ottenere un codice seriale individuale per ogni licenza VLP o Licenza Surviving VLP. Potranno essere applicati dei costi per la conversione. Durante un anno di calendario non possono avere luogo più di quattro (4) conversioni.
17. Il Software oggetto di una licenza VLP o di una Licenza Surviving VLP è non trasferibile e Lei non potrà, senza il preventivo consenso scritto di NI o dei suoi affiliati autorizzati, distribuire o rendere altrimenti disponibili il Software a terzi o a suoi siti o stabilimenti non espressamente individuati nei documenti di NI.

## **ADDENDUM D – Condizioni del Programma Enterprise**

Enterprise Program ("EP"). Le seguenti condizioni si applicheranno a EP.

1. NI o i suoi affiliati autorizzati e Lei saranno inclusi nella documentazione NI Enterprise Program ("Documentazione EP") che, tra le altre cose, identifica i Software oggetto dell'EP, le tipologie e il numero massimo delle sue licenze relative a tali Software efficaci per la durata dell'EP, le tipologie e il numero massimo di licenze che Lei otterrà al termine della durata dell'EP e ogni Sua precedente licenza che sarà convertita in licenza oggetto dell' EP ("Licenze EP Persistenti") e ogni Servizio Software incluso. La Documentazione EP è incorporata nel presente Contratto, fermo restando che in caso di conflitto tra i termini del presente Contratto e i termini della Documentazione EP, i termini del presente Contratto prevarranno.
2. Durata. L'EP sarà efficace a partire dalla data indicata nella Documentazione EP o, se non indicate, nella data in cui la Documentazione EP è sottoscritta da NI o da un suo affiliato autorizzato e inviata a Lei (la "Data di Decorrenza EP"). L'EP continuerà per la durata indicata nella Documentazione EP o, se non indicata, per i tre

anni successivi alla Data di Decorrenza EP ("la Durata EP").

3. Lei deve indicare un soggetto all'interno della sua organizzazione che sarà responsabile per la distribuzione, installazione ed utilizzo del Software, incluso l'utilizzo del master multimediale di installazione e di ogni volume license manager approvata (l' "Amministratore del Software") per ciascun Luogo EP. Lei deve prontamente informare NI per iscritto di ogni cambio dell'Amministratore del Software.
4. I Software possono essere utilizzati ai sensi dell'EP (i) solo in conformità ai termini e alle condizioni di cui al presente Contratto avuto particolare riguardo al tipo di licenza applicabile alle licenze oggetto dell'EP; (ii) esclusivamente ne, e sui computer ubicati ne, i luoghi indicati nella Documentazione EP (i "Luoghi EP"); e (iii) esclusivamente per la Durata EP. Lei prende atto e si impegna (i) a non utilizzare il Software oggetto dell'EP in modo tale da eccedere il numero massimo di licenze indicate nella Documentazione EP e (ii) affinché nessun software NI (inclusa qualsiasi copia del Software) diverso dalle copie dei Software espressamente indicate nella Documentazione EP possa essere utilizzato in base all' EP.
5. Lei deve usare, in ogni momento, una Approved Volume License Manager con la versione più aggiornata del file della licenza Fornito a Lei che controlla l'accesso degli utilizzatori finali al Software oggetto di licenza ai sensi dell'EP. Una "Approved Volume License Manager" indica il software per computer NI che controlla gli accessi degli utilizzatori finali al Software e che genera le relative informazioni sulla conformità dell'uso ("NI VLM"); il software FLEXnet o FLEXlm o ogni altro software di terzi approvato per iscritto da NI per il controllo dell'accesso di terzi al Software. Se la Approved Volume License Manager è NI VLM o se NI rende disponibile la documentazione sulla relativa Approved Volume License Manager, tale Approved Volume License Manager deve essere installata e usata in conformità alla documentazione fornita da NI.
6. Formazione & Servizi di Certificazione. Qualora i servizi che devono essere forniti ai sensi dell'EP includono i servizi di formazione o i corsi di "certificate preparation" dei corsi e i servizi di certificazione dei test dei software NI ("Formazione e & Servizi di Certificazione"), Lei può utilizzare a sua discrezione i crediti di formazione disponibili durante la Durata EP a beneficio dei suoi impiegati ai fini della frequenza dei corsi relativi all'uso del Software o per ricevere le relative lezioni di "certificate preparation" dei corsi e i servizi di certificazione dei test dei software NI, come specificato nella Documentazione EP. La Formazione & Servizi di Certificazione saranno forniti in conformità alle policy standard di NI allora vigenti in relazione alla formazione e certificazione del software. I crediti relativi alla formazione non possono essere usati per la formazione personalizzata che potrebbe rappresentare un "defense service" come definita dalla International Traffic in Arms Regulations 22 CFR 120.9. I crediti della formazione non hanno valore monetario e quelli non utilizzati scadranno al termine del suo EP o al diverso termine indicato nella Documentazione EP.
7. Servizi Software. Qualora i servizi che devono essere forniti ai sensi dell'EP includono i Servizi Software, allora NI fornirà: (i) al suo Amministratore del Software una copia master di tutti gli aggiornamenti successivi alla data di messa in commercio e (ii) al numero dei Suoi utilizzatori designati nella Documentazione EP che hanno la possibilità di rivolgersi ai tecnici delle applicazioni di NI per problematiche relative all'installazione e all'uso del Software e che hanno la possibilità di rivolgersi ai tecnici che forniscono assistenza on-line ai clienti un servizio di supporto . Tutti i servizi saranno forniti in conformità alle policy di supporto e assistenza software di NI allora vigenti. NI si riserva il diritto di limitare i Servizi Software alle più aggiornate versioni del Software che sono disponibili in commercio. Lei prende atto e dichiara di aver compreso che NI non può mettere a disposizione Servizi Software per tutti i Software disponibili ai sensi dell' EP.
8. No Hardware o Servizi Hardware. Lei prende atto e concorda che NI non fornirà ai sensi dell'EP nessun hardware o servizio legato all'hardware.
9. Revisione della gestione Annuale: Report
  - A. Con la cadenza indicata nella Documentazione EP (minimo una volta l'anno) i suoi rappresentanti incontreranno i rappresentanti di NI per discutere in merito all'EP e all'utilizzo di EP, incluso, a titolo esemplificativo, la valutazione dell'uso del Software NI e dei crediti formative ai sensi dell'EP e determinando l'adeguatezza dei livelli di licenza e del numero dei Luoghi EP ai sensi dell'EP.

- B. Trenta (30) giorni prima dell'incontro di cui alla sottosezione A o entro il ragionevole termine eventualmente richiesto da NI, Lei deve fornire a NI (i) la registrazione di attività conforme che identifichi le richieste di consenso per l'uso del Software in un format accettabile per NI ("Registrazione di Attività Conforme") per ciascun Luogo EP e (ii) una registrazione d'uso che mostri le attivazioni e le disattivazioni del Software ("Registrazione d'uso") generate dalla Approved Volume License Manager per il Software nei Luoghi EP.

10. Costi EP. I costi che saranno addebitati in relazione all'EP sono indicati nella Documentazione EP. Salvo altrimenti specificato, tutti gli importi annuali dovuti ai sensi dell'EP saranno indicati in dollari americani. Gli importi indicati nella Documentazione EP non includono le tasse o i dazi per l'importazione e l'esportazione e tutte le altre tasse e gli altri oneri relativi ai prodotti forniti da NI ai sensi dell'EP che saranno di sua pertinenza e saranno pagati da Lei. Se Lei acquista un'azienda che detiene licenze NI che Lei desidera includere nell'EP, allora i costi che potrebbero essere addebitati a Lei in connessione con l'EP potrebbero subire un aumento.

#### 11. Cessazione

- A. Sia NI che Lei potranno porre termine all'EP con una comunicazione scritta da inviarsi alla controparte qualora tale controparte risulti inadempiente ad una delle obbligazioni di cui al presente Enterprise Program Terms e tale obbligazione non sia adempiuta entro trenta (30) giorni dal ricevimento della comunicazione scritta relativa allo stesso, fermo restando che qualora l'inadempimento non possa essere sanato, al Durata EP scadrà con effetto immediato.

- B. Conseguenze della scadenza o della cessazione dell'EP. Dopo la scadenza o la cessazione dell'EP, Lei dovrà immediatamente cessare tutti gli usi del Software ai sensi dell'EP e deve distruggere tutte le copie del Software, fermo restando che dovrà consegnare il Software e tutte le copie a NI qualora NI dovesse inviare una richiesta scritta in tal senso prima della distruzione. Nonostante quanto sopra, avuto riguardo alle licenze di NI relative a Software oggetto dell'EP che erano attive prima della Data di Decorrenza EP e che sono identificate come Pre-Existing NI Software nella Documentazione EP ("Software Pre-esistenti EP"), qualora l'EP sia cessato da NI in ragione di un inadempimento delle condizioni stabilite nell'Enterprise Program Terms e non relativo ad un inadempimento di altri termini del Contratto, Lei potrà usare il numero di copie di Software Pre-esistenti EP indicato nella Documentazione EP con riferimento al periodo successivo al termine dell'EP, solo nei Luoghi EP e solo in conformità agli accordi di licenza che accompagnano il software. Con riferimento alle copie dei Software Preesistenti EP che sono indicate nella Documentazione EP per l'uso nel periodo successivo alla cessazione dell'EP e che si trovavano nella versione più aggiornata o immediatamente precedente la versione del Software vigente alla Data di Decorrenza EP, se l'EP non è cessato su iniziativa di NI, Lei potrà decidere di aggiornare tali copie alla versione più recente del relativo Software alla data di cessazione dell'EP affinché Lei ne faccia uso in conformità alla presente sezione.

- C. Il suo diritto di usare il Software Pre-esistenti dopo il termine dell'EP è condizionato all'invio da parte Sua a NI della Registrazione di Attività Conforme entro 30 giorni dalla cessazione o dal termine dell'EP e al pagamento immediato a NI di tutte le somme dovute ma non ancora pagate al termine o alla scadenza del termine EP.

- D. **IL SOFTWARE E LA APPROVED VOLUME LICENSE MANAGER POSSONO CONTENERE CODICI CHE ALLA CESSAZIONE DEL TERMINE EP DISATTIVERANNO LA POSSIBILITÀ DI UTILIZZO DA PARTE SUA AI SENSI DELL'EP. LEI PRENDE ATTO E CONCORDA CHE IL SOFTWARE POTRÀ ESSERE AUTOMATICAMENTE DISATTIVATO, O RESO INUTILIZZABILE SENZA PREAVVISO, ALLA CESSAZIONE O ALLA SCADENZA DELL'EP. SARA' SUA CURA OTTENERE TUTTE LE LICENZE NECESSARIE DA NI PER PERMETTERE L'UTILIZZO DEL SOFTWARE SUCCESSIVAMENTE AL TERMINE DELL'EP COME INDICATO NELLA DOCUMENTAZIONE EP. LEI DEVE INSTALLARE E USARE I FILE DI LICENZA IL PRIMA POSSIBILE DOPO LA CONSEGNA DA PARTE DI NI E COMUNQUE ENTRO SESSANTA (60) GIORNI DOPO IL TERMINE DELL'EP.**

12. Le licenze ai sensi dell'EP sono non trasferibili e Lei non potrà, senza il preventivo consenso scritto di NI o dei suoi affiliati autorizzati, distribuire o rendere altrimenti disponibile il Software a terzi o in luoghi diversi dai Luoghi EP.

13. Riservatezza. Le condizioni della sua Documentazione EP; tutte le proposte o gli altri documenti consegnati da

NI o dai suoi affiliati autorizzati in connessione con l'EP (inclusi tutti i prezzi e i termini economici); e ogni altra informazione sui prodotti NI e sul relativo sviluppo conosciuta in relazione al suo EP sono da considerarsi confidenziali. Lei non deve comunicare a terzi le informazioni confidenziali di NI.

## **ADDENDUM E – Termini delle Licenze Accademiche**

1. Software appartenenti al tipo delle licenze accademiche non possono essere utilizzati per fini commerciali o industriali e possono essere utilizzati solo presso un'istituzione accademica inclusa all'interno dell'International Classification of Education (ISCED)(2011) ai livelli 0-8 ("Istituzione Accademica").
2. Le Applicazioni Autorizzate sviluppate utilizzando i Software oggetto di una licenza accademica non possono essere distribuiti per fini commerciali e devono essere distribuiti con un espresso divieto di ri-distribuzione per fini commerciali.
3. Licenza per Scuola Secondaria. Se Lei ha acquistato una licenza per scuola primaria o secondaria, Lei deve usare il Software solo per fini educativi nella Sua scuola secondaria. Le scuole secondarie sono definite come i livelli K-12 e International Standard Classification of Education (ISCED) (2011) livelli 0-3. Lei potrà installare il Software su un numero non superiore al numero dei pc della sua scuola specificato da NI o dai suoi affiliati autorizzati per iscritto nella relativa offerta. I diritti sopra indicati si applicano ad una singola scuola o a un singolo campus (come indicato da NI o dai suoi affiliati per iscritto nella relativa offerta) e non si estendono all'intero distretto scolastico.
4. Licenza Accademica per l'insegnamento. Se Lei ha acquistato una licenza accademica per l'insegnamento, Lei potrà utilizzare il Software solo per finalità di insegnamento presso un'Istituzione Accademica. Un utilizzo sarà considerato per "finalità di insegnamento" se soddisfa uno dei seguenti criteri: (i) gli studenti sostengono un esame comune alla fine del semestre o del diverso periodo accademico e l'esame attiene (in tutto o in parte) all'utilizzo del Software da parte degli studenti o (ii) i compiti a casa o i progetti simili che richiedono l'uso del Software sono utilizzati a scopo di valutazione in luogo di un esame. Lei potrà installare il Software su un numero di computer della Sua Istituzione Accademica ubicati all'interno del relativo dipartimento, college o campus fisicamente ubicato nel luogo in cui NI consegna il Software come specificato da NI o dai suoi affiliati autorizzati per iscritto nella relativa offerta, salvo altrimenti previsto nell'offerta. Senza pregiudizio per quanto sopra, ogni uso del Software da parte di una persona diversa da un docente appartenente alla sua Istituzione Accademica è vietato.
5. Licenza per Ricerca Accademica. Se Lei ha acquistato una licenza per ricerca accademica, Lei potrà usare il Software solo per finalità di ricerca accademica presso un'Istituzione Accademica. Lei potrà installare il Software su un numero dei computer dell'Istituzione Accademica non superiore al numero dei computer ubicati nel relativo campus, dipartimento o college situati fisicamente nel luogo in cui NI consegna il Software come specificato per iscritto da NI o dai suoi affiliati autorizzati nella relativa offerta, salvo altrimenti previsto nell'offerta.
6. Le licenze miste di insegnamento e ricerca sono soggette ai termini e alle condizioni di entrambe le licenze di insegnamento e ricerca.
7. Opzione Installazione per Studenti.
  - A. Se Lei è un'Istituzione Accademica e ha acquistato licenze Opzione Installazione per Studenti, NI consegnerà un master di installazione per la relativa edizione del Software. Lei potrà rendere il Software (inclusi aggiornamenti e upgrade) disponibile a un numero di soggetti non superiore al numero di studenti specificato per iscritto da NI o dai suoi affiliati autorizzati nella relativa offerta, esclusivamente agli studenti situati fisicamente nel luogo in cui NI consegna il Software e solo per il tempo previsto nell'offerta, e ciascun studente dovrà essere iscritto al relativo college, dipartimento, campus della Sua Istituzione Accademica indicata per iscritto nell'offerta. Ciascuna licenza fornita tramite l'Opzione Installazione per Studenti inclusa con i Servizi Software dell' Istituzione Accademica avrà la durata di 1 (un) anno.

- B. Se Lei è uno studente e ha acquistato una licenza per utilizzare il Software tramite l'Opzione Installazione per Studenti della Sua Istituzione Accademica, Lei deve essere uno studente iscritto presso o che frequenta in modo continuo le lezioni formative al fine di poter utilizzare il Software. Lei può utilizzare il Software per finalità formative personali, che possono includere l'utilizzo per le lezioni o per i laboratori così come per svolgere ricerca accademica in continuità con il suo programma undergraduate. Lei potrà installare il Software su un numero massimo di 3 (tre) computer fisici, a condizione che lei potrà utilizzare il Software e il Software potrà essere lanciato solo su un computer per volta. Lei non potrà installare il software su un dispositivo dal quale il Software possa essere accessibile e utilizzato da una persona diversa da Lei. Non è prevista l'eccezione per uso domestico. Lei ha compreso e concorda che la sua licenza terminerà automaticamente a fronte della conclusione o del termine della sua iscrizione presso l'Istituzione Accademica o al termine della licenza stessa, qualunque sia l'evento che si verifichi prima. A fronte di tale scadenza, Lei deve prontamente disinstallare tutte le copie del Software.
- C. Le licenze fornite attraverso l'Opzione Installazione per Studenti non includono l'accesso individuale dello studente a tutti i diritti dello Standard Service Program ("SSP") per il Software.
8. Licenza Accademica sul Sito ("ASL"). Le seguenti condizioni si applicano alla ASL:
- A. Il preventivo che Lei ha ottenuto da NI o da un affiliato autorizzato in relazione alla ASL ("Documentazione ASL") è incorporato all'interno del Contratto. In caso di contrasto tra i termini e le condizioni del presente Contratto e la Documentazione ASL, i termini e le condizioni del presente Contratto avranno prevalenza.
- B. Durata. L'ASL sarà efficace alla data del Suo ordine ("Data Efficacia ASL"). Se Lei ha acquistato una ASL con licenza a termine, il termine iniziale della ASL inizierà alla Data Efficacia ASL e continuerà per un periodo di un anno, a meno che un periodo più lungo sia specificato nella Documentazione ASL. Se nessun termine è specificato nella Documentazione ASL, le licenze ai sensi dell'ASL (esclusa la licenza di Installazione Studenti) saranno perpetue.
- C. Il Software ai sensi della ASL può essere utilizzato da insegnanti, ricercatori e studenti in conformità con i termini dei tipi di licenza indicati nel presente Addendum E e nella Documentazione ASL e solo su quei computer ubicati fisicamente nel luogo in cui NI consegna il Software a meno che non sia altrimenti previsto nella Documentazione ASL.

Salvo altrimenti previsto nella Documentazione ASL, il perimetro di copertura della ALS è il seguente.

Small: Software nell'ASL è accessibile fino a 50 utenti o computer all'interno di un'Istituzione Accademica

Medium: Software nell'ASL è accessibile fino a 100 utenti o computer all'interno di un'Istituzione Accademica.

Large: Software nell'ASL è accessibile fino a 250 utenti o computer all'interno di un'Istituzione Accademica.

Il luogo in cui Lei è consentito utilizzare il Software è il "Luogo ASL".

Le licenze ASL sono per insegnamento, ricerca o insegnamento e ricerca, come specificato nella Documentazione ASL.

- D. Lei deve indicare un individuo nella Sua organizzazione che sia responsabile per la distribuzione e la supervisione dell'installazione e l'utilizzo del Software, incluso l'utilizzo per ogni master di installazione multimediale e per ogni approved volume license manager ("Amministratore del Software") per ciascun Luogo ASL, Lei deve prontamente informare NI per iscritto di ogni cambio dell'Amministratore del Software. NI consegnerà il master di installazione per il Software all'Amministratore del Software per l'installazione interna e per l'uso da parte dei Suoi professori, ricercatori e studenti, a seconda dei casi. La documentazione del Software è fornita solo in formato elettronico e giunge con il master di installazione per il Software.

- E. Servizi Software. Se i Servizi Software sono stati acquistati per o sono forniti con l'ASL, NI fornirà al Suo Amministratore del Software una master copy di tutti gli aggiornamenti dopo la data commerciale di rilascio applicabile. Tutti i servizi saranno forniti in conformità con le policies di NI di manutenzione e supporto standard del software allora applicabili. Ni si riserva il diritto di ridurre i Servizi Software alla versione più aggiornata del Software che è disponibile in commercio. Lei ha compreso che NI non può rendere disponibile i Servizi Software per tutti i Software disponibili ai sensi dell'ASL. I Servizi Software saranno descritti nella Documentazione ASL.

I Servizi Software sono inclusi con la ASL mediante licenze temporanee. Le licenze perpetue ai sensi dell'ASL sono fornite con 1 (un) anno di Servizi Software; i Servizi Software per licenze perpetue ai sensi della ASL devono essere acquistati separatamente dopo il primo anno. I Servizi Software saranno efficaci per il periodo specificato nella Documentazione ASL.

I Servizi Software per l'ASL possono includere licenza di Opzione di Installazione per Studente, come indicato nella Documentazione ASL. Le licenze fornite tramite l'Opzione Installazione Studente non includono la possibilità per uno studente individuale di accedere a tutti i diritti dello Standard Service Program ("SSP") per il Software.

- F. Lei riconosce e concorda che in nessun caso il Suo utilizzo del Software ai sensi della ASL potrà eccedere il numero massimo di licenze indicate nella Documentazione ASL o altrove né potrà comunque eccedere il perimetro di utilizzo indicato nella Documentazione ASL.
9. Cessione. Fatta eccezione per le licenze di ricerca accademica, le licenze accademiche non sono cedibili e Lei non potrà senza il preventivo consenso scritto di NI o di un suo affiliato autorizzato, distribuire o altrimenti fornire il Software a terzi o a altro sito o altre strutture non espressamente indicate nei documenti applicabili di NI

Un'Istituzione Accademica può cedere una licenza di ricerca accademica solo ASL al ricercatore al quale la licenza è stata assegnata in origine, a condizione che: (i) l'Istituzione Accademica comunichi per iscritto a NI tale cessione, inclusi il nome e il nuovo luogo del ricercatore; (ii) il ricercatore accetti i termini e le condizioni del presente Contratto; (iii) dopo tale cessione l'Istituzione Accademica deve immediatamente fermare l'uso del software ai sensi della licenza accademica solo ASL ceduta.

## **ADDENDUM F – Specifiche disposizioni per determinati prodotti**

### LabVIEW

Se Lei ha acquistato una licenza LabVIEW development, Lei potrà installare il software LabVIEW su un computer aggiuntivo nella sua postazione di lavoro e usare le attività di continua integrazione del testing automatizzato, della convalida automatizzata, della revisione automatizzata e dei processi di build automatizzato e tutti i passaggi che sono necessari nella ricerca e nel set up di tali attività esclusivamente per il building e per la prova del codice sviluppato utilizzando il software LabVIEW. In nessun caso Lei potrà utilizzare il Software su tale computer aggiuntivo per lo sviluppo, fatta eccezione per il debugging dell'automazione delle attività di continua integrazione. Il computer aggiuntivo può essere un dispositivo del network che rende il software accessibile a utilizzatori multipli, a condizione che ciascun utilizzatore abbia una sua propria licenza LabVIEW e che ciascun utilizzatore utilizzi il Software sul computer aggiuntivo solamente per il building del codice e per le finalità di testing consentite dal presente paragrafo.

### Measurement Studio

Ogni applicazione create con il Measurement Studio Software che utilizza il controllo Measurement Studio in un contesto c.d. "design time" non costituisce una Applicazione Autorizzata.

### LabVIEW Community Edition e LabVIEW NXG Community Edition

Se Lei ha acquistato una licenza LabVIEW Community Edition o LabVIEW NXG Community Edition, Lei può utilizzare il Software esclusivamente per le Sue finalità personali, diverse dalle finalità commerciali e industriali. Lei può usare il Software solo per il periodo di tempo limitato indicato nella descrizione del prodotto e nell'altra documentazione applicabile a Lei fornita da NI, o presente all'interno del medesimo Software. La licenza scadrà automaticamente alla scadenza di detto termine.

La licenza del Software non può essere convertita in una licenza connessa ad un computer (computer-based) né è trasferibile.

Lei può distribuire o trasferire applicazioni che Lei ha creato con Il Software ma solo in conformità ai termini del Contratto relativi alla distribuzione di Applicazioni Autorizzate e tale distribuzione dei Deliverables è possibile esclusivamente per finalità diverse da quelle commerciali e industriali .

Lei può distribuire il codice sorgente che ha creato con il Software solo per finalità diverse da quelle commerciali e industriali.

Fatta eccezione per i limitati diritti di distribuzione previsti in questa licenza, in nessun caso Lei può distribuire alcun software o codice creati con il Software.

Nonostante i termini e le condizioni previsti nel Contratto o nella Licenza del Codice Sorgente, Lei può distribuire il Codice Sorgente (come definito nella Licenza del Codice Sorgente), sia esso stato modificato o no, solo per finalità diverse da quelle commerciali e industriali; Lei non può distribuire il codice oggetto derivato dal Codice Sorgente. Tutti gli altri termini previsti nella Licenza del Codice Sorgente saranno a Lei applicabili.

L'uso del Software richiede che Lei crei un user account NI e periodicamente acceda al Suo user account NI dal programma Software al fine di validare il Software e al fine di permetterLe di esercitare i suoi diritti ai sensi del presente Contratto. Qualora NI non possa validare periodicamente il Software, allora il Software può diventare inattivo senza ulteriore preavviso fino a quando NI validi la licenza. Durante l'attivazione e il login, così come ad ogni validazione periodica, i dati sul suo user account NI, sul Software, e sul computer dal quale Lei sta usando il Software possono essere trasmessi a NI. Tutti I dati personali trasmessi in questo modo saranno processati in conformità con e per le finalità descritte su NI's Privacy Statement (<http://www.ni.com/pdf/legal/us/privacy.pdf>), inclusa, a titolo esemplificativo, la sezione denominata "Software Activation" e, se applicabili, l'informativa privacy specifica nel Paese rispetto alla quale Lei ha prestato il suo consenso in sede di creazione del suo user account NI.

**LEI ASSUME OGNI RISCHIO IN RELAZIONE AI RISULTATI E ALLE PRESTAZIONI DEL SOFTWARE. IL SOFTWARE E' FORNITO SENZA GARANZIA O OBBLIGO DI INDENNIZZO A CARICO DI NI. IL SOFTWARE E' FORNITO PRIVO DI SERVIZI. IL SOFTWARE PUO' CONTENERE UN CODICE CHE, DOPO UN CERTO PERIODO DI TEMPO, DISATTIVERA' IL SOFTWARE E RENDERA' IL SOFTWARE NON UTILIZZABILE E PUO' FARE QUESTO SENZA PREAVVISO.** A fronte di tale disattivazione, il presente Contratto sarà considerato risolto. NI può a sua discrezione cessare gli effetti della licenza in ogni tempo.

#### Multisim Education Edition

Lei potrà utilizzare il Software solo per finalità personali di natura formativa, diverse da quelle commerciali e industriali, incluso l'utilizzo per classi o per attività di laboratorio richieste come parti del suo programma formativo all'interno di un'Istituzione Accademica. Se lei è un'Istituzione Accademica, Lei potrà utilizzare il Software per fornire istruzione formativa agli studenti di carattere non commerciale né industriale. Un'Istituzione Accademica è definita come un'istituzione accademica inclusa all'interno dell'International Classification of Education (ISCED)(2011) ai livelli 0-8

Il Software non può essere usato per finalità di ricerca industriali o di natura commerciale, inclusi, a mero titolo esemplificativo, le attività di ricerca per ricevere fondi dal governo o da un'entità commerciale. Non è proibita la ricerca a sostegno di Istituzione Accademiche o di scopi formative personali, come la ricerca individuale non finanziata per

attività universitaria undergraduate.

Lei potrà distribuire o trasferire applicazioni che Lei ha creato con il Software, ma solo se Lei rispetta i termini del Contratto relative alla distribuzione di Applicazioni Autorizzate e se tale distribuzione di Deliverables avvenga solo per finalità diverse da quelle commerciali e industriali, con il divieto di distribuzione per finalità commerciali.

Lei può distribuire il codice sorgente creato con il Software solo per finalità diverse solo per finalità diverse da quelle commerciali e industriali, con il divieto di distribuzione per finalità commerciali.

Fatta eccezione per i limitati diritti di distribuzione previsti in questa licenza, in nessun caso Lei potrà distribuire alcun software o codice creato con il Software.

Nonostante i termini previsti nel presente Contratto o nella Source Code License, Lei potrà distribuire il Codice Sorgente (come definito nella Source Code License), sia che Lei lo abbia modificato sia nel caso contrario, solo per finalità diverse da quelle commerciali e industriali; Lei non può distribuire un codice oggetto derivato dal Codice Sorgente. Tutti gli altri termini e condizioni previste nella Source Code License saranno a Lei applicabili.